

ARADI KÖZLÖNY

POLITIKAI, TÁRSADALMI ÉS KÖZGAZDASÁGI NAPILAP.

SZERKESZTŐSÉG:

aradi és csanádi egyesült vasutak palotájában, földszint.
Kéziratokat nem adunk vissza.

Telefon-szám: 151.

ELŐFIZETÉS: Helyben 1 évre 12 frt, 1/2 évre 6 frt, 1/4 évre 3 frt, 1 óra 1 frt. — Vidéken 1 évre 14 frt, 1/2 évre 7 frt, 1/4 évre 3 frt 50 kr. 1 óra 1 frt 20 kr.

HIRDETÉSEK: 6-hasábos petit sor egyszer 8 kr, minden következőnél 6 kr. Bélyegdíj külön 30 kr. Nyilv. sor 20 kr.

KIADÓ-HIVATAL:

ARADI NYOMDATARSASÁG (az aradi és csanádi egyesült vasutak palotájában.)

Telefon-szám: 151.

Ütközet előtt.

Arad, február 17.

A parlament igazságügyi bizottsága most csütörtökön tárgyalta az *állami anyakönyvekről* szóló törvényjavaslatot s azt általánosságban egyhangulag elfogadta. Öröndetes esemény ez, mely bár előre látható volt, mégis nagyban hozzájárult ahhoz, hogy a közhangulatot emelje és a szabadelvű reformok törvény erőre emelkedésének sikerébe vetett bizalmat fokozza.

Midőn az igazságügyi bizottság ezen egyhangu manifesztációját a nemzeti ügy és felvilágosodás érdekében méltatnók, önkéntelenül azon körülmények vonják magukra figyelmünket, melyek odahatottak, hogy éppen az állami anyakönyvekről szóló törvényjavaslatok, melyek sajátképp kezdetét képezik az összes egyházpolitikai reformmozgalom genetikus menetének, a tárgyalás egymásutánjában most másodsorba jutottak.

Ugyanis nyilvánvaló, iszerint az egész mozgalom úgy került napirendre, hogy a katolikus papság a magyarellenes muszka-francia szövetség szolgálatában dolgozó pápai politikának intelmére egyszerre csak megtagadta az anyakönyvek vezetésében a törvény rendelkezésének eleget tenni. Nagyon természetes, hogy ily körülmények között a kormány, mely a törvények föltétlen végrehajtása iránt felelős, nem tehetett egyebet, mint hogy sürgősen intézkedett, mikép az anyakönyvek a renitens papság kezéből kivé-

tessenek s azok kezelése állami funkcionariusokra bizassék. A törvényjavaslat el is készült, egyszersmind azonban elodázhatatlanul lépett előtérbe annak a logikus kényszere, hogy e javaslat szükségképeni előfeltétele, kiegészítése és következménye gyanánt az összes többi reformoknak, köztük a polgári házasságnak kérdése is napirendre tűzessék és megoldassék.

Hogy aztán miért előzte meg mégis a polgári házasságról készített törvényjavaslat tárgyalása az állami anyakönyvekről szólót, szintén tudva van. A jezsuita ellenzék ugyanis óriási hajszát indított az országgyűlésen és sajtóban az iránt, hogy a polgári házasságról szóló törvényjavaslat sürgősen elkészíttessék s legelsőnek vétessék tárgyalás alá. Ezt természetesen nem azért tették a jezsuiták, mintha nekik valami nagyon kellett volna a kötelező polgári házasság, hanem mert azt remélte, hogy az ezen intézmény ellen célba vett s azóta végre is hajtott nagyszabású ultramontán agitációk, pártválságok, a koronára gyakorlandó befolyások megbuktatják a kormányt az ő reformpolitikájával együtt.

A cselvetés jól ki volt eszelve arra a kilátással, hogy sikerül; de veszélyeket rejtett magában az ultramontán ellenzék nézve is az esetre, ha számításuk be nem válik, s a kormánynak sikerül megtartani pozícióját és a kötelező polgári házasság törvényjavaslatát a parlamenti tárgyalásig érlelhetni.

Hála a magyar nemzet fölött örökös

kedvező gondviselésnek, az utóbbi eset állott be, a kormány elfogadta a cselvetésből eléje szabott utat, elkészítette, s a bizottságokon keresztül a parlamenti tárgyalásig érlelte a polgári házasságról szóló törvényjavaslatot is, és most az álliberális jezsuita szövetkezetet saját hálójában fogta meg. Az elé az alternatíva elé kerültek ugyanis ökemék, hogy vagy következetesen maradnak az elvekhez, melyeket álnokul hirdettek; s szintén hozzájárulnak az általuk évhosszat a liberális mus nevében sürgetett kötelező formájához a polgári házasságnak, vagy ellene szavazván, rút következetlenségbe esnek s hitelüket veszítik a közvélemény előtt.

Igy érthető csak, hogy miért igyekeztek mindenféle ravasz fordulatokkal és a legkörülmönfontabb ügyek alatt a jezsuita párt s annak fő-fő kolompósai és szóvivői a polgári házasság tárgyalását huzni halasztani még pedig annak nem csak a küszöbön levő s három nap múlva meginduló parlamenti tárgyalását, hanem még előzetesen az igazságügyi bizottságban is az ő jogügyi tanácsosok, Polonyi által mindent elkövettek, hogy a törvényjavaslat tárgyalásáig mentül több haladék nyeressék.

Ennek a szintvallás veszedelmén kívül még más okai is voltak:

Ugyanis még mindig abban reménykedtek, hogy a nyert haladék folyamán a fokozott aknamunkák, reverzális hajszák, stb. stb. által a szabadelvű pártnak oly szép sikerrel megindított bomlasztása tovább fog fejlődni úgy, hogy e

Az „Aradi Közlöny” tárczája.

Dalok.

I.

A tónak uagb heblén
Ehen a holdvilág,
Villama hajlaca, édes,
Te ábrándos virág.

A tó heblén a holdnak
Esznyei csóhja gyűl,
S te coah elnéved melán,
Oly mondulatlanul . . .

II.

Elcsendeseült más minden,
Hallgat a csalogány,
Ott szunnyad párja mellett,
Nem hál dal ajakán.

Csak mi vagyunk még ébren
Virasáva hebléden:
A hltócs nyári éjben
Oh égő szerelem!

PEKRY KÁROLY.

A velencei gyűrű.

— Az „Aradi Közlöny” eredeti tárczája. —

Ahitatos komolysággal léptünk mindig Pista bácsi szobájába. Valóságos régiségtár volt az. Hun hadiak megrozsdásodott fegyverei, üvegszekrények alatt ezer, meg ezer mindenféle formájú, vastagságu és korbeli pénzek, egy zöldes színben játszó koponyafő, mely Pista bácsi szerint, egy XVI. századbéli el nem ismert zeneszerző koponyája volt. Hanem mindenképpelt egy dolog vonta magára figyelmünket: ébenfa állványon, csiszolt üvegszekrényekben egy arany gyűrű, melynek követ hegyes karmu oroszán talpak fogták aszur fazonban.

Az eső halkan veregette az ablaktáblákat, mikor Pista bácsi maga mellé ültetett engem meg kis nevelő testvércémet és elmondta ennek a gyűrűnek történetét.

— Furcsa emberek voltak ám azok a velenceiek és nagyon bosszúállóak. Kitaláltak mindenféle módot, hogy gyűlölteiket el tegyék láb alól. Ez a gyűrű is egy ilyen mód volt.

Alig mertünk a gyűrűre nézni a félelemtől, az eső is erősebben kezdte csapkodni az ablak üvegjét, Pista bácsi meg folytatta.

— Kitaláltak azok a velenceiek valami borzasztó erős mérget és bekeneté vele ennek a gyűrűnek az oroszán karmait, akire aztán haragudtak, igyekeztek vele találkozni és azután egy barátságosnak látszó kézfogással elküldték az örök alvás hazájába. Mert elég

volt, hogy csak egy szemernyi mérge jusson abból az erős mérgeből a kézzsoritás alkalmával történt karozoláskor a vérbe és már biztos halált okozott.

Az eső most már csak úgy ömlött végig a csiszolt üvegen, mi meg összefogódtunk, kis testvércém halkan sugta nekem: Szinte érzem a mérget. Pista bácsi aztán befejezte.

— Látjátok, pár száz éves már ez a mérge és azért még most is éppen úgy tud ölni, mint a készítés korában.

Mikor Pista bácsitól elbucszunk és a zuhogó záporban hazafelé siettünk, a nagy esernyő csak úgy imbolygott, kezünk annyira reszketett.

Tavasz lett, illatos, rügyfakasztó tavasz, már a fecskék is megérkeztek és a tizenhárom éves kis Piroska testvércém szerelmes lett.

En éppen öt hónappal multam tizenhárom éves, mikor Piroska megmondta nekem, hogy ő szereti az én Feri barátomat, kivel együtt iskoláztam. Roppant megijedtem. En még ilyenre nem gondoltam. Piroska mindenben határozottabb volt, mint én s bár idősebb voltam, nem egy dologban tulzárnyalt. Ekkor is félre hívott a kert egy már levelesedni kezdő bokra mögé és szoról-szóra ezeket mondta:

— Jenő, én nagyon szeretem Ferit, kérlek kérdezd meg tőle szeret-e ő is engem? Szabadkozni kezdtem, mert nem szerettem az ilyen kényes megbizatosokat, ha-

párt és az abból alakult kormány megbukhatik a parlamentben, mielőtt a polgári házasság törvényjavaslatát tárgyalás alá kerülhetne; aztán az a gondolat is kecsegtette őket, hogy a pápa és főpapság, valamint egyes befolyásos feudális főuraknak sikerülend az utolsó órában a koronát rávennie, hogy a mostani kormányt elbocsájtva s a parlamentet feloszlattva s az ügyek vezetését egy színtelen vagy éppen klerikális kormányra bízva ez utábbinak sikerülend a klerikális reakció számára a választások kellő vezetése mellett megfelelő parlamenti többséget teremteni.

Most már vége a taktikázásnak. Birokra kell menni, s ki kell tennie ki az erősebb a törvényhozás termeiben, kinek van igazia a nemzet előtt, ki maradt hű az elveihez, kicsoda igaz fia a hazájának, ki védi annak függetlenségét nem csak Bécs de Róma ellen is. Az esélyek a jezsuita pártra rendkívül kedvezőtlenek, ha győz, akkor is megbukott, erkölcsileg, ellemben ha vesz, végkép megsemmisül, mert bukása öröm riadalt fog kelteni a Kárpátoktól az Adriáig mindenütt, a meddig a haza függetlenségének és a felvilágosodottságnak hívei élnek. De azért az igaz ügy híveinek lankadatlanul ki kell tartaniok s résen kell állaniok, mert hatalmas és számos az ellenség, és mert rendkívül becsesek és magasztosak az érdekek, melyeket védelmeznie kell; hiszen ismét az van a hazafias párt zászlójára írva, a mi 48-ban volt: „Rabok legyünk vagy szabadok”; csak hogy most a lelki rabszolgaságról van szó, mely még sokkal undokabb és lealázóbb, mint a testi; csak hogy most a sötétség szelleme és annak fegyverei ellen kell küzdenünk, melyek élesebbek mint Windischgrätzéi és melyek ha győznek, súlyosabb és hosszabb ideig hordozandó igába hajtják a magyar nemzetet, mint a milyent Haynau és Bach raktak a vállaira.

BELFÖLD.

Az anyakönyvvezetés.

A legutóbbi minisztertanács megállapodott az iránt, hogy az anyakönyvi javaslatba több új rendelkezés és felvétele fog javaslatba hozatni, melyek az intézmény gyakorlati életléptetésének megkönnyítését s a hatályosabb felügyeletet és ellenőrzést céloz-

zák, tekintettel különösen az anyakönyvvezetőknek házasságkötéseknél való közreműködésére. Ezen új rendelkezések szerint, a mint a belügyminiszter már jelezte is az igazságügyi bizottság ülésén, a k i s k ö z s é g e k b ő l alakított szomszédos két anyakönyvi kerület közül az egyikben működő anyakönyvvezető ruházatának fel mindkét kerületre nézve a házasságkötéseknél való közreműködés jogával; továbbá oly helyeken, a hol a viszonyok ezt feltétlenül megkövetelik, külön anyakönyvi hivatalok s külön felügyeleti organumok állíttatnának fel. E rendelkezések a komoly érveknek utolsó fegyverét is kiveszik azoknak kezeiből, a kik a gyakorlati kivitel nehézségeire való utalással foglaltak állást a házasságjogi és anyakönyvi reformok ellen.

A ház ülése.

A képviselőház február hó 19-én hétfőn d. e. 10 órakor ülést tart.

A polgári házasság.

— Országgyűlés előtt. —

A „Bud. Corr.” a következőkben erősíti meg egyik tegnapi táviratunkat: A f ü g e t l e n s é g i és 48-as párt ama kevés tagjai — számuk alig több 12-nél — akik kifejezetten mint a kötelező polgári házasság ellenzői viselkednek, ha a látszat nem csal, kifejezett véleményeikben már annyira kifejlődtek, hogy most szintén hozzá járulnak a p p o n y i gróf álláspontjához, amely szerint csak a szükségbeli polgári házasság és ez is úgy volna behozandó, hogy a felekezetenkívüliség ne legyen megengedve, amit pedig Ausztriában sem tartottak lehetőknek.

E politikusok ugyanis az állítják, hogy U g r o n Gábor, a frakció vezére, a képviselő házban nema fakultatív polgári házasság mellett nyilatkozott, hanem csak azt mondotta, hogy legfőleg a fakultatív polgári házasságig mehetnek el, de hogy az a megoldása a kérdésnek, amelyet Apponyi gróf hoz javaslatba, nekik jobban tetszik.

A képviselőház hétfői ülésén T e l e s z k y István előadása után, a ki alkalmasint a kormány javaslatának kimerítő megvilágításával vezeti be a vitát, elsősorban V e s z t e r Imre fog szót emelni, mint azt általa és P o l ó n y i Géza képviselő által aláírt kisebbség vélemény előadója; utána pedig Polónyi Géza, mint az általa egyedül aláírt különvélemény előterjesztője.

Utánuk a miniszterek egyike sem beszél; mint az általános vita első szónoka: A p p o n y i Albert gróf következik, azután valószin-

nüleg H o i t s y Pál. Hoitsy ugyanazon jegyzőnél jegyeztette elő magát szólásra, aki a javaslatok ellen szólókat fogja jegyezni, ez azonban alighanem csupán véletlenül történt, mert ő egészen határozottan a házasságról szóló törvényjavaslat elfogadását nyilatkoztatta ki.

Hoitsy után S á g h y Gyula van szólásra feljegyezve.

IDŐJÁRÁS.

Légnyomás: reggel 7 órakor 768.0 milliméter, délután 2 órakor 764.1 milliméter. Hőmérsék: reggel 7 órakor C° — 7.7, délután 2 órakor C° — 1.5. Szél iránya és ereje: reggel 7 órakor EK. 2. délután 2 órakor N. 4. Felhőzet: reggel ködös, délután félborult. Csapadék az utóbbi 24 órában: 3 milliméter hó.

Az aradi ügyvédi kamara közgyűlése

Az aradi ügyvédi kamara rendes közgyűlését ma február 18-án, délelőtt tíz órakor tartja meg, melynek egyik érdekes tárgyát az igazságügyminiszterhez felterjesztett évi jelentés fogja képezni. A közérdekű jelentés következőket tartalmazza:

Nagyméltóságú magyar királyi Igazságügyi-miniszter ur!

Az aradi ügyvédi kamara 1893. évi ügyforgalma és tevékenységéről következő jelentést van szerencsénk felterjeszteni.

1893-ik évben iktatóba érkezett folyó ügyi és fegyelmi 599 szám, elintéztetett 52 választmányi és 13 fegyelmi ülésben 599 ügydarab, előadott 186 a választmányi tagok és 413 a títár által, 1 közgyűlés tartatott, 18 pártfogó ügyvéd és 3 gondnok kirendeltetett, 7 ügyvédi könyv hitelesített.

1892. évről folyamatosan maradt 10 fegyelmi panasz 1892. évben befolyt 28 ügyvéd ellen 36 panasz. elintézésre várt 46, ezen panaszokból 6 esetben a fegyelmi eljárás elrendeltetett, 4 illetéktelenségből, 17 tényálladék hiányából elutasított, 3 a panasz visszavonása következtében megszüntetett, 1 rendre utasítással, 3 pedig más módon elintéztetett, 4 panaszra pedig vizsgáló biztos küldetett ki és 12 folyamatban maradt, 1 ügyvéd az ügyvédség gyakorlatából felfüggesztetett, 1 írásbeli feddésre ítéltetett. Ügyvédjelölt ellen folyamatban volt 1 panasz elintéztetett, újabb pedig fel nem merült.

1892. év végén be volt jegyezve 151 ügyvéd, 1893. évben felvétetett 11, lett bejegyezve 162, kitöröltetett a lajstromból 3 elhalálozás, 2 az ügyvédi kamara területének változtatása, 1 bíróné történt kineveztetés folytán és bejegyezve maradt 156.

Ügyvédi kamaránk tagjai közül Jonescu László aradi, Dr. Pap János radnai és Nánási Imre békési ügyvédek elhaláloztak, elhunytokról a fájdalom érzetével emlékezünk meg.

1892. év végén ügyvédjelölt be volt je-

— Add ide.

Attól félttem, hogy még magát is megmérgezi, szóltan vette elő s átadta nekem, én meg eltettem.

Mikor otthon szétváltunk, nem bírtam visszafojtani magamból e pár szót:

— Holnap mehetünk temetésre.

Piroska sirni kezdett.

Pedig másnap nem mentünk temetésre. Talán már nem volt ereje a méregnek? Talán Piroska nem eléggé szorította meg Feri kezét? Tán hazugság az egész meséje a gyűrűnek?

Minden igaz, hanem máshol a hiba.

Pista bácsi mikor elmondta nekünk a gyűrű történetét, régészeti nagy buzgalmában el feledte megmondani, hogy ez a gyűrű csak hű imitációja az eredetinek, mely egy velencei régiségárban van.

Hogy az Isten áldja meg a feledékenységét!

Hisz az a bolondos Piroska, ha tudja azt, más módot eszel ki s mi lett volna akkor?

A táncszezon végén aztán Feri mégis nyilatkozott Piroskának.

KOSZTKA MIHÁLY.

nem Piroska toppantott egyet lábával s rámförmedt.

— Jenőkém, tudod, nem szeretem, ha eltenkeznék velem.

És nézett hozzá olyan keményen, gyönyörű, fényes szemével, hogy ijedten választam.

— Jó, jó, majd megmondom neki.

Az nap meg is mondtam neki. Feri barátom pedig hangosan a szemem közé nevetett.

— Mit, én szeressem azt a kis pisztét?

Az igaz, hogy Piroska orroskája elég pisze volt, hanem azért neki jól illett, a szája meg éppen csókolni való volt. Hanem hát mit tehettem mást, mint vállat vontam. Feri volt az osztály don zsuánja, ellene nem lehetett leányügyekben fellebezni.

Nagy kerülgetések között végre meg mertem Piroskának mondani Feri kijelentését.

Na, látni kellett volna az én Piroska hógomat? Majd elhalványodott, majd meg elvörösödött, végre is csak ennyit mondott:

— Majd visszafizetek még neki ezért. Eyyvel elszaladt.

Másnap este, mikor anyám felügyelete alatt a tánciskolába mentünk, Piroska komor hangon sugta fülembe:

— Ma fogok visszafizetni Ferinek.

Remegni kezdtem. Vajon mit fog ez a leány csinálni? Hanem aztán elfeledtem, kü-

lönben is az az nap esti tánczórán vettem először észre, hogy a barna Margitka sokkal szebb, mint a többi, sokkal légiesebben tánczol, mint más, és ezüstösebb a hangja mindnyájánál, a második négyes szimpla sönjében meg, mikor Piroskával összetalálkoztam, oda mondta:

— Hisz te szereted Margitot...

Lett is erre zavar mindjárt a négyesben, mert én annyira megrökönyödtem ettől a kijelentéstől, hogy összeviszszsa csináltam mindent.

Nyolcz órakor aztán vége volt a tánczónak. Mindenki öltözködött. Véletlenül Piroskára néztem, szörnyű volt az arca. Egyszerre aztán felderült és láttam a mint Feri felé tart és búcsúra nyújtja kezét. Aztán láttam, hogy felszisszen, Piroska meg gyorsan elmegy. Színtelen akaratlan, kezére pillantottam, ott volt kezén Pista bácsi oroszán karmos, mérgezett hegyű gyűrűje.

Mikor hazafelé mentünk, Piroska belém fogódzott. Csak úgy rogytak térdei. Végre is megszólalt:

— Borzasztót tettem, Jenőkém.

— Láttam.

— Mi lesz ebből?

— Feri meg fog halni.

Piroska majd összerogyott, úgy kellett tartani.

— Hol van az a gyűrű? kérdeztem.

— A zsebemben.

gyezve 40, felvétetett 16, lett 56, kitöröltetett átköltözés folytán 6, az ügyvédi lajstromba jegyzés folytán 4, egyéb oknál fogva 6, bejegyzés maradt 40, az év végén tényleg joggyakorlaton volt 36.

A kamara által kezelt segély alap 1892. év végén készpénzálladék takarékpénztárban elhelyezve 3974 frt 42 kr., dr. Pap János ügyvéd értékpapir adománya 1893. évi december 31-iki árfolyam szerint 224 frt 30 kr., 1893. évi kamat és értékpapir utáni jövedelem 201 frt 17 kr., bírságokból befolyt 85 frt, Vizer Péter kamarai titkár adománya 100 frt, dr. Plopu György ügyvéd adománya 30 frt, a közgyűlés által előirányzott összeg 50 frt, megítélt és még be nem folyt bírság 239 frt összesen 4903 frt 89 kr.

Ezen összegből segélyezésre kiadott 170 frt, kamarai kezelő pénztárnak kölcsön adatott 300 frt, a be nem folyt bírság összeg 239 frt összesen 709 frt levonásával az álladék 4191 frt 89 kr. Ezen segély alapjövödelméből segélyezésre 11 esetben történt kiutalványozás. A könyvtár alapja áll készpénzben 806 frt 11 kr., könyvek értékében 636 frt 84 kr., összesen 1496 frt 95 krajczár.

Mindkét alap készpénz álladéka gyümölcsözőleg van elhelyezve.

A nagyméltóságú igazságügyi minisztérium által leküldött törvényjavaslatok véleményadást végett az ügyvédi kamara közgyűlésén alakított külön szakbizottságok adattak ki, e bizottság munkájukról is, és ha a mint reméljük egyes véleményével idejében elkészülhet és bemutatja, azt mély tisztelettel felterjeszteni fogjuk.

Sajnálattal vettük tudomásul, hogy a törvénykezési épület és börtön felépítése érdekében kifejtett munkálkodásunk és indokolt felterjesztéseink eredménytelenek maradtak.

Pedig ismerve Nagyméltóságodnak az igazságszolgáltatás emelésére irányuló jó akaratát el sem bírjuk képzelni, hogy a hely kérdésében felmerült bizonyos félreértések miként juthattak tulsúlyra a nagy horderejű és általános közszükségletet pótoló célba vett intézmény felett annyira, hogy az építés elejtetett.

Mert ha a modern igazságszolgáltatásnak megfelelő egy oly nagyobb szabású törvénykezési épület emelése elejthető is volt, melyben az összes igazságszolgáltatási tényezők elhelyezhetők lehettek volna, miután a kir. bíróságok szervezése alkalmával Arad megye közönsége által ingyen átbozsított épületben a kir. törvényszék habár minden kényelmet nélkülözve megférhet, de mely az életbe léptetendő szóbeliség folytán a követelményeknek megfelelő szinten nem fog, — még akkor is megilletőszéssel kell fogadnunk azt, hogy a kir. járásbírósság és börtön alkalmas helyiségben való elhelyezése iránt a gyors intézkedés meg nem történt.

Ast hisszük, miszerint Nagyméltóságod kellő tájékozással bir arra nézve, hogy Aradon oly épület, mely a kir. járásbírósság igazságszolgáltatási céljait kielégíthetné, rendelkezésre nem áll, továbbá, hogy a börtön jelenlegi helyén maradás szempontból és különösen azért sem maradjon, mert Arad város közönségének közegészségét támadja meg és minden pillanatban veszélyezteti, kétségtelen tehát, hogy e két bajon csak építkezés által lehet segíteni.

Nagy szíveség az igazságszolgáltatásra és a közönségre, továbbá káros különösen a közegészségre, hogy az építkezés már eddig is nem történt meg.

Ennélfogva Nagyméltóságodhoz, mély tisztelettel azon ismételt kérelmet terjesztjük elő, miszerint a kir. járásbírósság és börtön részére a még a folyó évben egy alkalmas épület emeltetni kégeskedjék.

Az ügyvédségre nehezülő általános sérelmek részint az évi jelentésekben, részint pedig az országos ügyvédyűlésekből intézett felterjesztésekben nyertek kifejezést, ezek ismétlését tehát kerülni mindazonáltal óhajtuk, hogy az új ügyvédi rendtartás minél előbb megalkotassék, mert ez a sérelmeket nagy mértékben orvosolni fogja.

A fegyelmi tanács eljárásában különös mozzanat fel nem merült, a tanács elé utalt ügyek rendes elintézését nyertek és a fegyelmi eljárásra alapul szolgáló panaszok száma előző évihez képest tetemesen csökkent.

A Szegeden megtartott országos ügyvédyűlés elhatározta, hogy mozgalmat indít arra nézve, miszerint a magyar állam ezen évi eseményeinek rendezendő országos kiállításban a magyar ügyvédi kar részt vegyen és a kivitellel a budapesti ügyvédi kamarát bizta meg.

Ügyvédi kamaránkhöz e kérdésben beérkezett felhívás folytán a mozgalmat hazafias odaadással karoltuk fel és áthatva a felhívásban foglalt nagy fontosságú indokoktól, sietünk elkövetni mindent arra nézve, hogy szerény, de az adott körülmények között még is tekintélyes hozzájárulás által lehetővé tegyük azt, hogy a magyar ügyvédi kar az országos kiállításban s különösen a történeti csoportban méltóan képviselve legyen, egyszersmind pedig az ügyvédség történetének ez alkalomra tervbe vett megírását előmozdítsuk.

E célból javaslatot terjesztettünk be a kamarai közgyűléshez és ismerve kamaránk tagjainak áldozatkészségét, bizton reméljük, hogy a közgyűlés javaslataink elfogadása által az erkölcsi és anyagi támogatást kamaránk részéről a terv-kiviteléhez megadja.

Ezek után engedje meg Nagyméltóságod, hogy az aradi kir. törvényszék azon séremses eljárásáról, melyet a csódtömeggononokok kinevezése körül eddig követett, mély tisztelettel jelentést tegyünk, kérészetli ezt az ügyvédi kar tekintélye és önérzete, mely közléről érte van.

Evtizedek óta tettek a kamarák részéről ez irányban felszólalások javaslatok és átiratok a nélkül, hogy kielégítő eredményre vezettek volna, legközelebb a szegedi országos ügyvédyűlés is kifejezést adott a fenforgó sérelemnek.

Ezen körülmények figyelembe vétele után orvoslást keresünk és vélünk találni az által, ha előterjesztjük, miszerint az aradi kir. törvényszéknél az ügyvédi karral szemben a csódtömeggononokok kinevezések közül azon igazságtalan és méltánytalan eljárás alkalmazását tapasztaljuk, hogy az ügyvédi kar számos éveken át működő és ez által érdemeket szerzett tagjainak nagy része nagy ritkán kikerül a kinevezési urnából, némelyik kinevezésével pedig gyakran sőt egymás után is találkozunk.

A tény miszerint a törvény a kinevezési jogot a bíróságra ruházta, de nem ruházta fel olyképp, hogy ezen jogot igazságtalan módon és önkényesen gyakorolja, vagy előnyöket osztogasson egyeseknek a többiek rovására vagy egyeseket éppen kiváltságossá tegyen.

Nem akarunk hosszú időre visszamenni, hogy a séremses eljárást igazoljuk, elég hivatkoznunk a legutóbbi években felmerült csódnitási ügyekre, ha ezek az ellenőrzéssel megbízott felettes hatóság által betekintésnek, meggyőződés lesz szereshető a csódtömeggononokok kinevezés körül követett séremses eljárásról.

Ügyvédi kamaránk nem kutatja az okokat, melyek a kir. törvényszék eddigi eljárására irányadók lehettek, de mindenesetre elvárja, hogy jövőben a bírói tekintély megóvása tekintetében is a kir. törvényszék, mely mindenkor az oszto igazságot elvált követni, ezt az ügyvédi karral szemben is követni fogja.

Ennélfogva esedezünk Nagyméltóságodhoz, miszerint az ellenőrzést a csódtömeggononokok kinevezésekre is kiterjeszteni kégeskedjék.

Az aradi ügyvédi kamarának 1894. évi január hó 22-én tartott üléséből.

Hász Sándor,
kir. tanácsos, elnök.

Vizer Péter,
titkár.

A mi primadonnánk

— R-Réthy Laura keddi jutalomjátéka alkalmából. —

Annyi levelet, mint tegnap, még soha életemben nem kaptam. Az egyik fontoskodó, szürke borítékban, a másik kaczagó rózsaszinben, a harmadik aranyozott szegélylyel köszöntött rám, midőn az ócska petroleumlámpa meggyújtása után, hozzáfogtam a szablomunkám elvégzéséhez.

Nem bírtam dolgozni. Gyötört a vágy, megtudni, mit rejthetnek azok a seregszámra érkező levelek. Felbontottam azt a nagy-nagy szürke borítékot, mely oly komolyan tekintett rám, mintha legalább is szabó-számlát rejtegetett volna. Olvasok.

„Tisztelt Uram! Nem tudom, van-e Önnek tudomása arról, hogy Réthy Laurának jutalomjátéka lesz? En úgy halottam, hogy lesz. Kérem sziveskedjek, b. lapjuk holnapi számának „Szerkesztői üzenetei“ között a dolog mi-benlétéről értesíteni, mert nem szeretném, ha esetleg jegy nélkül maradnék. Tisztelője: X. Y.“

Őszintén szólva, kissé megkönnyebbültem, (a szabó hallgat!) de meg is voltam lepve, mert ilyen izü levelet még keveset kaptam.

Remegve fogtam a rózsaszín felbontásához. Valami szerelmi kaland mámoros felhője uszált a szemeim előtt. Am csalódnom kellett. Azok a gömbö-gömbö-gömbölyű betűk ezt mondták:

„Tisztelt uram! Maga nem is tudja mennyire szeretem én Réthy Laurát, pedig nem is ismerem. Épen azért, midőn jutalomjátékáról rebesgetnek, — én bizonyosat akarok tudni. Üzenje meg, lesz-e a mi aranyos primadonnáknak jutalomjátéka avagy sem, s ha igen, mikor lesz? Mert én akkor este ott akarok lenni a színházban mindenáron. Megértette uram? — mindenáron. Hive: Alföldi barna.“

Ez után még vágytunk levelet futottam végig: — mind a Réthy Laura jutalomjátékáról: kérdezősködött, hol rövidebben, hol hosszabban.

De ez nem volt elég. Közbe közbe a telefon kiállhatlan hangu csengettyűje is megszólalt, segyegy ismeretlen bariton, avagy szopránhang tulajdonosa zavart meg idegeim munkámban:

— Halló!

— Halló!

— Igaz kérem, hogy kedden lesz Réthy Laura jutalomjátéka?

— Igaz.

— Hát az, hogy ez alkalommal Veres Sándor, az operaház baritonéneke is lerándul Aradra és fellép, meg, hogy Mezei a jövő szonon új tenoristája is ez estén mutatkozik be?

— Az is igaz.

— A Traviata megy?

— Az.

— Köszönöm.

— Alászolgája.

S ez így ment vagy egy óra hosszáig. Kissé ingerülten akasztottam le a horogra a kagylót, hogy ne zörögjön a telefon.

Megírtam a sok kérdésre a feleletet, nem terjeszkedve ki természetesen azokra, kik még élettrajzi adatért is ostromoltak. A szerkesztői üzenet, melyet felelősom rovaton kívül ad, ez:

Kétszáz kérdezősködőnek (Helyben). Igenis, R. Réthy Laura jutalomjátéka kedden este lesz a Traviatában, melyben eddig legszebb művészi sikerét aratta. Ez alkalommal fellép Veres Sándor is Mezei Mihály is. Jegyeket már ma, vasárnap lehet váltani Gond a László színházi pénztárnoknál.

HRYLOS.

IDŐJÓSLÁS.

A központi meteorológiai intézetnek Aradra küldött táviratai szerintja mai napra a következő időjárás várható:

— Február 18. —

Hideg. — Délén csapadék.

Az Aradvidéki Tanítóegylet aradi fiókbizottsága.

Arad, február 17.

Az aradvidéki Tanítóegylet vezérterfiai-nak modern gondolkodása és az alapszabályok korrekt alkalmazása nyert a napokban határozott alakot, a mennyiben az egyesület kebelében szervezett 9 fiókbizottság közül az első, vagyis az aradi alakult meg, még pedig mint személyesen meggyőződünk, nem valami kecségető, nagyszámu lelkes résztvevő jelenlétében.

Az aradi f. bizottság van hivatva a tepedéstüneteit eltávolítani, a letharga működését szétfoszlatni, pezsgő életet, lelkes munkásságot kifejtetni azon a téren, melyen még oly sok a tenni való.

Az egyesület ezen első bizottsága mutatott példát arra nézve, hogy miként kell és lehet az egyesületi szellemet frissességben tartani, az érdeklődést ápolni s az oktatásügynek hasznára válni.

Mi hisszük és reméljük, hogy a munkatérén előtérbe lépett fiatal tevékeny erők, a fiókbizottság új, nemes ambícióval felvértezett tisztviselő kera, a kipróbált és közharcosokkal e gárdába lépett lelkes tagok meg fognak felelni azon várakozásnak és azon

feladatnak, melyet az alakuló ülésen egyhan-
gu lelkesítéssel elfogadott program felől
és kijelöl.

Mint hogy az alakuló ülésről e becses la-
pokban közölt tudósítás az aradi fiók-
bizottság munkaprogramjáról részletesen
nem emlékezett meg, szükségesnek és ozél-
szerűnek találjuk ezen fontos mozzanatot re-
produkálni.

A tervezett munkarend a következő tí-
zenkét pontból áll:

1. Ülés tartatik minden hónap 2. csütörtökén.
Ezen pont kiegészítésül azon nézetet nyilvání-
tjuk hogy a fiók bizottsága jól cselekednék, ha
időközi üléseit ezután is a délelőtti s nem a délutáni
órákban s lehetőleg felváltva Aradon és ennek vi-
dékén tartaná.

2. A tagok csak hirtalpig hivattak meg. Ez
költségkímélés tekintetéből helyes intézkedés, de
hogy czélszerű-e, ezt a közel jövőben szerzendő ta-
paszalat fogja beigazolni.

3. A gyűlések helyét az elnök határozza meg.
Erre nézve ajánljuk az első pontnál tett megjegy-
zésünket az elnökség figyelmébe.

4. A megjelent tagok csekély száma nem aka-
dály a gyűlésnél. Ez magától érthető dolog any-
nyival is inkább, mivel az alapszabályok ér-
telme szerint végrehajtást kívánó határozatok ho-
zatalára amugy sincs feljogosítva.

5. Minden ülésen legyen felolvasás vitázó
tanügyi kérdés felett. Az igazgató választmány
által áttett ügyek első sorban tárgyalandók.

6. Vidéken lakó tagok tartoznak egy évben
legalább kétszer megjelenni. A magunk részéről
ehhez azon óhajt csatoljuk, miszerint a távol ma-
radás elfogadható indokai az elnökséggel írásban
közöltesse. Ezt kívánja a rend s az állás iránt
tanúsítandó köteles tisztelet.

7. Mindenki igyekezzék a körnek egy pár-
toló tagot szerezni. A pártoló tagok élvezhetik az
alapszabály nyújtotta jogokat.

8. Minden letárgyalt ügyről jegyzőkönyv vé-
tessék fel.

9. Jegyzőkönyvek alapjap fél évenként jelen-
tés megy az igazgató választmányhoz.

10. Az egyesület alapszabályaiban kijelölt ha-
táskört hiven betartja s ezért a bizottsági ülés-
eken nem foglalokzik adminisztratív kérdé-
sekkel, ha azok az igazgató választmányhoz tar-
toznak.

11. Az ig. választmánytól kapott és a párto-
ló tagoktól beszédett pénzekről az egyesület köz-
gyűlése előtt számol.

12. A költségek levonása után fennmaradt
pénzösszeget a f. bizottság a legszorgalmasabb,
vagy legjobb munkát előadott tagok jutalmazá-
sára fordítja.

Miként az egyes pontoknál, ugy ezen leg-
utoljára hagyott, szintén lényeges pontra nézve
is megteszük észrevételünket.

A magunk részéről is koncedáljuk azt,
hogy a tevékeny munkásság, a szorgalom nem
csak erkölcsi, hanem anyagi elismerésben is
részesüljön. De azt vagyunk bátor kérdezők,
hogy azon esetben, ha a levont költségekből
semmi, vagy nevétségesen csekély plusz marad
fenn, miként lehet az anyagi jutalmazásra
méltó érdemnek kifejezést adni? Erre a válasz:
sehogy. Ez pedig nem elegendő. Mert, ha
akarjuk a ozélt, akarnunk kell az annak eléré-
sére vezető eszközöket is.

E végből azon nézetet fejezzük ki, mi-
szerint jól cselekednék a fiók bizottság, ha a
12. pont hiányának kiegészítéséről gondoskod-
nék. Gondoskodnék pedig úgy, ha anyagi
jutalmazás szükségéről esetleg meggyőződnek
s ahhoz saját erejéből hozzá nem járulhat, te-
gyen előterjesztést központnak s ez igyekezzék
tőle telhetőleg a munkásságot és tevékenységet
méltányolni.

A magunk részéről a legszebb reménye-
ket kötjük az aradi fiók bizottság működési
köréhez, melynek támogatásától azt hisszük,
újabb erők nemes buzgalmukat nem vonand-
ják meg.

„Hass, alkoss, gyarapíts” — s az egyesület
fénye ismét fel fog derülni. R.

Egy bőkezű polgár.

— Adomány az ereklyemuseumnak. —

Pálfi Antal, a lelkes szegedi polgár,
ki muzeumunknak már jelentékeny pénzössze-
geket és egy nagy láda kiváló becses erek-
lyét adományozott, a holnap megtartandó
Kölcsény egyesületi közgyűlés alkalmából újabb
100-forintos adományt küldött a következő

levél kíséretében V ar j a s s y Arpád bizott-
sági elnökhöz:

Szeged, 1894. február hó 14-én.

Tekintetes Elnök ur!

Azon határtalan örömet, melyet az igen szép
Album ajándékozásával nekem szerezni méltóztatott,
ki nem fejezhetem, sietek ezért szivem legmé-
lyéből eredő legforróbb hálámát nyilvánítani s
egyszersmind kérni, miszerint ne méltóztatassék
engem hanyagsággal vádolni, hogy ezt csak most
teszem; de tölem is megkövetelte a mostoha idő-
járás áldozatát, hetek óta betegeskedem.

Hogy mily örömmel szolgál tapasztalom
azt, hogy még csak rövid idő előtt kezdeménye-
zett muzeum ma már sok értékes és érdekes tárgy
és ereklyével rendelkezik s már is létképességet
mutat; szerény tehetségem nem adhat elég anya-
got, hogy azt csak pusztá szavakkal tolmácsol-
hassam. Vajha, adná a jó Ég, hogy azon örökké
emlékez tes és minden igaz s jó magyar szívében
— halálig s azon túl is — bevésott, nagy idő-
ktől származó becses tárgyak mielőbb az Önök
gondozásaira bizott csarnokaiban összpontosítha-
sanak.

Engedje az Ég, hogy Önökben a lankadatlan
gyűjtési vágy ne csökkenjék, hogy azt az utó-
kornak édes emléktül hagyva, Önöket dicsőítve,
ezen drága példaadásuk által, az elszórt drága
kinc-ek utáni buvárkodása és kutatása iránt lel-
kesülni fognak.

Ezen munkálkodásunkban — ha másként nem
— támogatni vélem Önöket feladatunkban azzal, ha
az időnként felmerülő költségek fedezéséhez, ide
csatolt 100 frttal hozzájárulni bátorodom.

Fogadják tölem szívesen, s kérem, tartsanak
meg továbbra is becses emlékezetükben.

Kitünő tisztelettel:

Pálfi Antal,
köztörvényh. biz. tag.

Az egyházpoltikai viták folyama alatt az
országgyűlési tárgyalásokról részletes és tár-
gyilagos tudósításokat közöl Budapestről érkező
bő táviratok alapján az

„ARADI KOZLÖNY.”

Lapunkból a közönség már a kora regge-
li órákban kimerítő tudósításokat olvashat a
nagyfontosságú, óriási elvi harcokról, melynél
nagyobbat és jelentősebbet, az ország köz-
ügyeire kihatóbbat, 1867-óta a magyar tör-
vényhozás nem vivott.

Az „Aradi Közlöny” c s a k n e m e g y
teljes nappal megelőzi távirati
tudósításaival az összes fővárosi lapokat, a me-
lyek késő délután érkeznek Aradra, míg az „Aradi
Közlöny”-ből már kora reggel értesülhet a
közönség mindama nagy érdeklél s ország-
szerte feszült kíváncsisággal várt vitákról és
eredményekről, a melyek előző nap a parla-
mentben történek.

Előfizetéseket elfogadunk bármely naptól
kezdve.

Az előfizetési feltételek lapunk homlok-
zatán olvashatók.

HIREK.

Február 18. Vasárnap. Róm. kath. naptár: Remin. —
Protestáns naptár: Remin. — Izraelita naptár: 8. Ki Thi-
sa. — Görög-keleti naptár (február 6.): Triod k. — A nap
kél 6 óra 44 perczkor, nyugszik 5 óra 13 perczkor.

Február 19. Hétfő. Róm. kath. naptár: Konrád. —
Protestáns naptár: Konrád. — Görög-keleti naptár (fe-
bruár 7.): Ifj. Lukács. — A nap két 6 óra 42 perczkor,
nyugszik 5 óra 14 perczkor.

Szabadságharczi emléktárgyak ország-
gos muzeuma (színházépület, II-ik emelet) nyitva van
mindennap délelőtt 10—12 és délután 2—5 óráig. Bemé-
net díjtalan.

Kölcsény-Könyvtár nyitva van szerdán és szom-
baron 3—4-ig és pénteken 11—12-ig. Helyiség: Polgár-
iskola, földszint.

Február 18. Az aradmegyei takarékpénztár közgyű-
lése.

Február 18. Kölcsény-egyleti közgyűlés, délelőtt 10
órákor.

Február 18. Az ügyvédi kamara közgyűlése.
Február 18. Az aradi ipar- és népbank közgyűlése,
délelőtt 11 órákor.

Február 23. A jegyzői nyugdíjintézet közgyűlése,
délelőtt 11 órákor a megyeházán.

Február 24. Somogyiné növendékeinek táncpróbája
(Krispin-terem).

Február 25. Az arad-ceanádi gazdasági takarékpénz-
tár közgyűlése, délelőtt 10 órákor.

Február 25. A lövész-egylet közgyűlése, délelőtt 10
órákor.

Február 27. A borosjenői takarékpénztár részvény-
társaság közgyűlése.

Február 28. Aradmegyei rendkívüli közgyűlése, dél-
előtt 9 órákor.

Márczius 3. A „Szárnyaakerék” dalkör táncvizsgálma.
Márczius 4. Az aradi első takarékpénztár közgyűlé-
se, délelőtt 10 órákor.

Márczius 4. Szociálisták bálja a „Magyar Korona”
helyiségében.

Márczius 5. és 6. A „Vöröskereszt” egyesület műked-
velő előadása a színházban.

Vonatok közlekedése.

— Érvényes 1893. évi október hó 1-től. —

ARADRÓL		ARADRA	
Budapest felől indul:		Budapest felől érkezik:	
Nagyvárad reggel	5.18	Vv. Csabáról reggel	9.10
Nagyvárad este	4.35	Nagyvárad este	8.45
Gyorsvonat reggel	8.20	Személyvonat reggel	6.55
Személyvonat d. e.	11.25	Személyvonat d. u.	8.50
Személyvonat este	9.45	Gyorsvonat este	6.57
Erdély felől:		Erdély felől:	
Személyvonat reggel	6.35	Vv. Radna-Lippa r.	7.—
Radna-Lippa d. u.	2.25	Személyvonat d. e.	11.—
Személyvonat d. u.	4.30	Személyvonat d. e.	8.55
Temesvár felől:		Temesvár felől:	
Személyvonat reggel	6.25	Személyvonat reggel	9.44
Személyvonat d. e.	11.30	Személyvonat este	8.45
Személyvonat d. u.	5.58	Személyvonat este	10.55
Szeged felől:		Szeged felől:	
Személyvonat reggel	5.—	Vegyesvonat reggel	8.50
Személyvonat d. e.	9.—	Személyvonat este	7.05
Vegyesvonat d. u.	4.25	Személyvonat este	10.—
Gurahonca felől:		Gurahonca felől:	
Személyvonat reggel	6.30	Személyvonat reggel	8.08
Személyvonat d. u.	5.16	Személyvonat este	6.52

— Az „Aradi Nyomdatársaság” fe-
leit értesítjük, hogy mindazon sürgős
munkákra nézve, melyek a vasárnapi mun-
kaszünetből kifolyólag vasárnap végezhe-
tők, értekezhetni Varga Józsefnél, a nyom-
datársaság üzletvezetőjénél (Kiss Ernő-ut-
ca 4. szám.)

— Személyi hír. Szathmáry Gyula kir.
tanácsos, alispán tegnap este Budapestről haza-
érkezett.

— A hivatalos lapból. A király dr. Chyzer
Kornél belügyminiszteri osztálytanácsosnak a mi-
niszteri tanácsosi címet és jellegét díjmentesen
adományozta.

— Mozgalmas napja lesz ma Aradnak. A
mi élénk társadalmunk, melyhez hasonló ele-
venség dolgában az egész Alföldön nincs, a
mai nap erős életjelt ad magáról, hogy ezzel
újlag bebizonyítsa jó hírnevét és mozgalmas
voltát. A mai nap programjába a következő
dolgok vannak felvéve: D. e. 10 órákor lesz
a K ö l o s e y E g y l e t évi rendes közgyű-
lése, a városháza emeleti kistermében. Ugyan-
csak 10 órákor tartja az aradmegyei
t a k a r é k p é n z t á r 23-ik évi közgyűlé-
sét. A lyceum disztermében szintén d. e. 10
órákor folyik le az ifjuság által rendezendő,
kitünő műsorral összeállított J ó k a i - ü n -
n e p. D. e. 11 órákor az aradi ipar- és
népbank évi közgyűlése tartatik meg.
D. e. 10 órákor még az ügyvédi ka-
m a r a is közgyűlésezik. Az ipartestü-
leti kerületi betegsegélyző
p é n z t á r d. e. 10 órákor tölti be választás
utján a megüresedett ellenőri állást. D. u. 3
órákor a „Concordia” betegsegélyző és
temetkezési egyesület választmányi ülése folyik
le. Hozzá jön még ezekhez két színházi
előadás, egyik délután, a másik este. Azt
hiszszük, mindezek elég tanúságot tesznek
Aradváros mozgalmas társadalmi élete mellett.

— Vásárok a millenniumi kiállításra. Sok
oldalú elfoglaltsága daczára sok mindenre ki-
terjed a kereskedelemügyi miniszter figyelme,
s különösen az ezredéves kiállítás rendezése
és mennél érdekesebb és általánosabbá tétele
iránti intézkedései tesznek páratlan tevékeny-
ségéről fényes tanubizonyosságot. S így újabb
azt határozta, hogy a kiállításra a v á s á r -
ü g y fejlődését és jelenlegi állását is bemu-
tatja. E végből leirt A r a d m e g y e és
A r a d város törvényhatóságához, hogy a
multból mindazon vásárengedményekről ok

mányokat, kiváltságleveleket, régi helypénzszedési terveket, sulyokat és mérlegeket, melyek a levéltárban található, bocsássák a kiállítási bizottság rendelkezésére. Ugy szintén a jelenleg fennálló heti és országos vásárokról is készítsenek egy részletes jegyzéket. A tanács a felterjesztendő adatok összegyűjtésével tegnap Institoris Kálmán főjegyzőt és Szondi Béla levéltárnokot bízta meg.

— A „Vörös Kereszt” estél. Az aradi „Vörös Kereszt” egyesület olyan pompás műkedvelői előadást fog produkálni többször jelzett két estélyén, melyhez hasonló Aradon még ez évben nem volt. Most folynak a próbák s ezekből arról győződünk meg, hogy a magukban véve is ügyes vígjátékok karikacsapásra fognak menni, úgy, hogy a néző, a hallgató, szinte gondolkodásba esik, hogy vajjon nem aktiv színész hölgyeket és urakat lát, hall-e, mint inkább műkedvelőket? Pláne a tabló lesz remek. Arad legszebb hölgyei vesznek benne részt, egyik szebb virág, mint a másik. A szem alig győz majd betelni a kedves látvánnyal, mi a „Tündérváros”-ból eléje tárul. A rendezőség felkért bennünket annak közlésére, hogy a két érdekes este nem márczius 1-én és 2-án fog megtartatni, mint a hogy eleinte tervezve volt, hanem már orszá-
us 5-én és 6-án, mivel az említett két napon a nemzeti színházi vendégszereplések miatt nem lehet az együletnek a színházat megkapni.

— A szerkesztőség. Kosztka Mihály ur, a fiatalabb írói gárda egyik széptehetségű tagja, kitől számos csinosan megírott tárcza jelent meg lapunk hasábjain, mint az „Aradi Közlöny” rendes belső dolgozótársa, tegnap lapunk szerkesztőségébe belépett. Uj munkatársunkat melegen ajánljuk a közönség jóindulatába.

— Az aradi főszerezős. Aradváros sorozó bizottsága márczius 1., 2., 3. és 5-ik napján ejti meg a főszerezősét. Első három napon a három korosztálybeli aradvárosi illetőségű hadköteleseket, utolsó napon pedig az Aradon tartózkodó idegen illetőségű legényeket állítják a mérték alá. A sorozó bizottság elnöke Salacz Gyula kir. tanácsos polgármester, polgári orvosa Posgay Lajos dr. főorvos és bizalmi férfai Réthy Lipót, Lusztig Adolf, Demónkos Lajos, Blaskovits Antal, Don Konstantin és Prodánovits Döme lesznek.

— Mennyi a tartalma? Törvényt hozott nemrég az országgyűlés az iránt, hogy az olyan árknál, melyek az eladásnál nem méretnek meg és zárt csomagokban adatainak el, büntetés-terhe alatt pontosan kiteendő a csomagba zárt áru mennyisége. E törvény a napokban lép életbe és szigorú betartására körrendeletileg hívta fel a törvényhatóságokat köztük Aradváros megyét és Aradvárosát.

— Közegészségügyi kongresszus. A nyolcadik nemzetközi közegészségügyi kongresszusra, mely szeptember 1–9 napjain fog Budapesten megtartatni, mint irtuk Aradváros tanácsát is meghívták. A tanács a város képviselőiben Posgay Lajos dr. tiszti főorvost küldi fel a kongresszusra.

— Az ipartestületi ellenőr. Az aradi ipartestületi betegsegélyző pénztárnál ma délelőtt töltik be az ellenőri állást. A állásra tizen pályáztak.

— Pénzügyigazgatóság Makón. Jelentettük már, hogy a szegedi pénzügyigazgatóság egy részét Makóra helyezik át. Az áthelyezés ügyében a h. pénzügyigazgató a napokban Makón időzött, hol behatóbb tanácskozást folytatott Lonovics főispánnal s az érdekeltekkel. Az áthelyezés a jövő év folyamán történik meg.

— Nem gyanus. Özv. Weisenberg er Sebestyenné aradi lakosnőről irtuk meg

tegnap, hogy gyanus körülmények közt halt el. Holttestét az aradi törvényszék tegnap vizsgálta meg. A vizsgálaton semmi félegyanus nem nyert igazolást miért is a holttest eltemetésére nézve a törvényszék megadta az engedélyt.

— Iskolamulasztók. Az alsófoku kereskedelmi iskola bizottságának előterjesztésére Aradváros iparhatósága számos kereskedő ellen indította meg tanonczai igazolatlan iskolamulasztása miatt az eljárást.

— Leégett cigánycsalád. Egy borsodmegyei községben, Szalonnán e napokban egy cigánycsalád viskója kigyulladt. A tűz oly rohamosan harapódzott el, hogy a családapafeleseggel és két gyermekével a lángok martaléka lett. Egy fiúnak sikerült ugyan kimenekülnie a tűzből, de ő is úgy összeégett, hogy életéhez semmi remény. A cigánycsalád fejére valószínűség szerint a viskót rágyújtották.

— Rablás a vasuton. Vakmerő rablás történt tegnapelőtt a Tilsitből Königsbergbe haladó vonat egyik harmadik osztályu kocsi-jában. A kupében utazott egy labiani kereskedő felesége, a ki társalgásba bocsátkozott két férfi-utitársával, s elég vigyázatlanul kifejezte, hogy nagyobb összeget visz magával, hogy egy königsbergi kereskedőnél férje tartozásait kifizesse. Később elaludt, s akkor utitársai erős altató szerrel elkábították. A mikor Königsbergbe érkezett, felébredt s rémülve vette észre, hogy pénztárczája, gyűrűs arany órája eltűntek. A tolvajok már egy előbbi állomáson kerekét oldották.

— Örültnek nyilvánított ügyvéd. Egész Borsod-megyében kínos föltűnést keltett a múlt nyáron az az eset, hogy az igazságügy-miniszteriumban levő orvosi tanács, mint annak idején megirtuk, Fekete István akkori mezőcsáti, jelenleg miskolci ügyvédet, közveszélyes örültnek nyilvánította. Melzer Gyula, borsodmegyei alispán az ügyvéd lelki állapotának a megvizsgálásával dr. Menger Adolf megyei főorvost, dr. Ixel városi és dr. Singer kórházi főorvost bízta meg. A megbízott orvosok, mint nekünk írják, Fekete ügyvéd elmeállapotát egy hó óta folytatott alapos és körültekintő megfigyelés után teljesen normálisnak jelentették ki. Itéletük helyességét bizonyítja az is, hogy az ügyvéddel közeli érintkezésben álló ismerősök, barátok soha a legcsekélyeb nyomát sem észlelték rajta a rendeltetés szellemi életnek. A megye intéző körei most kíváncsian várják annak a kérdésnek a megoldását, hogy vajon kik voltak azok, a kik ilyen borzasztó gyanuba keverték az ügyvédet, akinek csak-csak nem tönkretették az egész jövőjét.

— Shakespeare egy felfedezett kézírata. A British Muzeum a napokban egy most felfedezett Shakespeare-kéziratot szerzett meg. A kézirat 1609-ből származik s verses üdvözlés, melyet az akkori lord mayorhoz intézett. Az érdekes levél huszonöt éven keresztül egy Neate nevű londoni képereskedő birtokában volt, a ki azt egy ócska szekrényben találta, a mely valami Hathaway nevű ember hagyatékából árverésre került. Ez a Hathaway valószínűleg utóda Shakespeare sógorának, James Hathawaynek. Neate a költő-király kéziratát száz fontért adta el egy Cabul nevű embernek, a ki azt a muzeumnak adta el nagy nyereség mellett.

— Megbüntetett munkaadók. Az aradvárosi iparhatóság számos munkaadót sújtott érzékeny pénzbüntetéssel, a miért alkalmazottakat vagy elkésve, vagy egyáltalán nem jelentették be az aradi kerületi betegsegélyző pénztárnál. A bírságpénzek a kerületi pénztár javára esnek.

— Sok a gyilkos. Kelet-Szibériában utóbbi időben a gyilkosságok és rablások annyira elszaporodtak, hogy a kormány külön rendeletére az ügyekben is katonai bíróságok ítélkeznek. Legutóbb Irkutban egy számos tagból álló banda felett ítélkeztek, mely egy odaváló Petrov nevű tekintélyes kereskedőt egész családjával lemészárolt. A banda tagjai közül négyet kötél általi halálra, a többit az olombányokban való husz évi kényszermunkára ítéltek.

— Estel Ferenc Ferdinánd főherceg Olaszországban. Estel Ferenc Ferdinánd főherceg, a ki tudvalevőleg már több hét előtt Olaszországba utazott, néhány nap óta Nerviben időzik. A főherceg az Eden-szállodában lakik, a melyet pompásan berendeztek számára, a vendégkönyvbe gróf Amstetten néven van bejegyezve. A főherceg naponként nagy kirándulásokat tesz a környéken, a melyekre gróf Prónay szárnysegéd és Scherzer főkonzul szokták elkísérni.

— Gyermekgyilkos anya. Ujpesten az Ágnes utcában csütörtökön egy négy hónapos leánygyermek holttestére akadtak. A rendőrség kinyomozta, hogy a gyermeket anyja, Patkó Riza 27 éves munkásnő tette ki az este s a szerencsétlen csecsemő a hideg éjszakában megfagyott. A gyermekgyilkos anyát a rendőrség letartóztatta. Bevallotta bűnét s azzal védekezik, hogy tettét kétségbejuttató nyomorában követte el.

— Pap és apáca. Esztergomban kiűzték az apácaháború. Az érsek-vizivárosi nőnevelő intézet ellen ugyanis először a helyi sajtóban intéztek támadást. A támadás már akkor nagy feltűnést keltett a közönség körében, mert köztudomású volt, hogy a sajtótámadás katolikus paptól származott. A vizivárosi nőnevelő intézetben szatmári apácák vezeték a tanítást és nőnevelést. Az intézetet Seitovszky János hercegprímás alapította és Remigia főnöknőt helyezték az intézet élére, a ki nagy buzgalommal teljesíti feladatát. Fehér Gyula plébános most a város közönségéhez egy beadványt intézett, a melyben polgári leányiskola felállítását indítványozza és az apácák vezetése alatt lévő tanintézet megszűléséért.

— Szobaleányból — grófné. Egy somogyi bérlőnél szolgált egy szobaleány, kinek bácsija kivándorolt Angolországba, hol nagy vagyonra tett szert. Ennek a bácsinak volt egy fia, ki nyomtalanul eltűnt. Mikor a bácsi meghalt, végrendeletet hagyott hátra, melyben vagyona általános örökösévé fiát teszi meg; az esetben azonban, ha a fiu tizenkét év lefolyása alatt nem kerül elő, akkor a vagyon örökösévé Magyarországon élő rokonait teszi meg. A tizenkét év most múlt el s minthogy a fiu csakugyan nem került elő, a vagyonát a Somogyi bérlőnél szolgáló szobaleány örökölte. Az ügy rendezését egy somogyi főúr vállalta magára; ki, hogy minél több joga legyen a rendezéshez, a szobaleányt — nőül vette.

— Reverenda Ugronnak. Mint a P. H. írja, tegnap délelőtt néhány egyetemi hallgató egy ócska reverendát vett négy forintért egy handlétől, hogy azt földiszítve elküldjék Ugron Gábornak, mikor a polgári házasság elleni beszédét elmondja a Hásban.

— Gyilkosság feltékenységéből. A feltékenységéből elkövetett állatias kegyetlenségnek egy újabb esetéről tudósít bennünket egy temesvári távirat. Gaad temesmegyei községben Goczój Juon gazdag paraszt fiatal nejét béresével hűtlenségen kapta. Dühében fejstét fogott s a házasságtörő asszonyt egyetlen csapással leterítette. Aztán pedig a bérest mérsárolta le a legnagyobb kegyetlenséggel. A gyilkos maga jelentkezett a csendőrségnél.

— A megvalósuló utópia. Tegnap este indultak el Bécsből a déli vasút állomásáról a Herzka-féle expedíció vezetői Atrikába, a hol a Kenia fensíkon a kommunizmus alapján új államot, a „Szabad földet” akarják megalapítani. A társaság vezetője, dr. Wilhelm Brindisín kereszttől Alexandriába hajózik, a hóvá márczius első napjaiban fog megérkezni, s onnan Lamuba megyébe, a hol málhahordókat fogad, és megteszi a szükséges előkészületeket arra, hogy mielőtt az expedíciónak többi része, a mely e hó 28-án utazik el Hamburgból, Lamuba érkezik, megindulhassanak a Kenia fensíkra. Az expedíció nem kalandókat keres, hanem a tudomány minden segéd-eszközével felfegyverkezve, meg akarja oldani a szociális kérdést, nem a kathedrálról, hanem megküzdve a kivitelt nehézségeivel; s ha kételkedünk is abban, hogy megvalósíthatja eszméjét, de a rokonszenvet és bukása esetén a részvétet nem lehet tőle megtagadnunk.

— **Öngyilkosság a vasuti síneken.** Szörnyű módon vetett véget életének tegnapelőtt Alsd-Ausztriában Hochfurthner János serfőzőlegény. A Bécsből Kaltenleutgebenfelé tartó személyvonat mozdonyvezetője Liesing állomás közelében észrevette, hogy a sínek közt egy ember sétál. Megadta a vészjelt, a melyre az idegen megfordult s egyenesen a robogó vonattal szembe rohant. A vonatvezető megfékezte a vonatot, de már későn, mert a mozdony előrése, mely Hochfurthnert elcsapta a sínekről, a fején súlyosan megsebesítette s mind a két lábát elvágta. A szerencsétlen embert beszállították a mödlingi kórházba, a hol amputálták, de ez sem segített rajta és tegnap reggel kiszenvedett.

— **Kibővített ipartelep.** Müller S. és fia aradi kék és selyemfestő cég ipartelepének kibővítését befejezte. A telep felülvizsgálását e hó 22-én ejti meg Aradváros iparhatóságának Nyári Béla helyettes főkepitány elnöklété alatt alakult küldöttsége. Felülvizsgálat után a telep üzemét azonnal megkezdik.

— **A közgyűlés jegyzőkönyve.** Aradváros törvényhatósági bizottságának e hó 14-én tartott közgyűléséről felvett jegyzőkönyvet tegnap délután 4 órakor hitelesítették Salacs Gyula kir. tanácsos, polgármester elnöklété alatt.

— **Katasztrófa egy panczélos hajón.** Óriási szerencsétlenség történt tegnap a „Brandenburg“ német hajón, a mely a kieli kikötőből indult ki gyorsított próbamenetre. A gőz-feszítő erejének rendkívüli fokozása folytán a gőzcső megrepedt és fölrobbant. A robbanás tegnap délelőtt történt. A hajó személyzetének legnagyobb része megsebesült. A halottak száma negyvenhat. A kieli hajógyárból négy segélyhajót küldtek ki a szerencsétlenség színhelyére.

— **Nyilvános köszönet.** Az aradi I. hadászok betegségélyző és temetkezési egyesület f. hó 4-én mozgositási segély-alapja javára rendezett álarczos bálon voltak oly kegyesek felülfizetni; Szele József ügyvéd ur az egyesület ügyésze 5 frt, Berán Antal ur 3 frt, Weisz Sándor, Ormos Péter, Wechsler József, Barth Lajos, Schäffer Lipót urak 2-2 frt, Deutsch Testvérek urak 1 frt 20 kr, Löwinger Gyula 1 frt, Sonn Mór és Lőrincz Lajos 50-50 krt. Fogadják a nemeslelkű adakozók legforróbb köszönetünket. Az összes bevétel volt 463 frt 20 kr. az összes kiadás 345 frt 37 kr. Tiszta nyereségy 117 frt 83 kr. mely összeg az aradi polgári takarékpénztárba lett elhelyezve. Arad, 1894. február 10-én. Kalmár Nándor titkár, Képpich Zsigmond b. biz. elnök.

— **Hullákkal kereskedő inas.** Egy angol, a ki hosszabb ideig lakott Párisban, hetenkint többször meglátogatott egy grófnőt, a ki Páris közelében levő nyaralójában lakott. Egy alkalommal a grófnő azt kérdezte az angoltól, hogy van az, hogy rendszeren egy inással jön és kettővel megy el? az angol határozottan azt állította, hogy neki csak egy inasa van és a következő napon inasát emiatt kérdőre vonta s miután nem vallott, átadta a rendőrségnek. A rendőrség előtt aztán csakhamar bevallotta, hogy párisi orvosok vesztegették meg, hogy a grófnő villája közelében fekvő temetőből hullákat szállítson nekik, s hogy azt feltűnés nélkül tehesse, a hullát egyik viseltes ruhájába öltöztette s a hátsó ülésen maga mellé ültette. Így szállította Párisba urának tudta nélkül.

— **Köszönet nyilvánítás.** Moskovits Jakab és Izidor urak 10 forintot és Hirsch Sámuel ur Bécsben 10 forintot voltak kegyesek az I. aradi „Concordia“ betegségélyző és temetkezési egyesület javára adakozni, mely nemeslelkű adományt a leghálásabb köszönetét fejeli ki Klei u. Ignác elnök.

— **Pályázatok.** Tordán adótisztai állásra 2 hét alatt. — Fiumében vámtisztai és vámsegéd-tisztai állásra 2 hét alatt. — Keszthely-Hévízen postamesteri állásra 2 hét alatt. — Hajdu Bószorményben adóellenőri állásra 2 hét alatt. — Fiumében és Segesvárt adóvégrehajtói állásra 6 hét alatt. — Eperjesen pénzügyőri biztos állásra 14 nap alatt.

EGYLETEK, TÁRSULATOK.

(*) **A jegyzői nyugdíjintézet közgyűlése.** Az aradmegyei községi és körjegyzők nyugdíjintézet tagjai a f. évi február 28-án, d. e. 10 $\frac{1}{2}$ órakor a megyeház nagytermében tartandó közgyűlésre tisztelettel meghívatnak.

Tárgysorozat: 1. A nyugdíj szabályzat 23. §-ának módosítása. 2. Zeldesán Péter síklói jegyző nyugdíjazás iránti kérvénye. 3. A megyei törvényhatósági bizottság 867/893. közgy. sz. leirata özv. Alexievics Sándorné, apateleki lakosnőnek a fia néh. Alexievics Iván volt berzai jegyző által befizetett alaptőkebeli járulék $\frac{3}{8}$ -részének visszafizetése iránti kérelme tárgyában. 4. Szathmáry Károly volt pankotai jegyző nyugdíjazás iránti kérvénye. 5. Zúbor Adámné szül. Institoris Irma kegydíj iránti kérvénye. 6. Bogyé Gábor borosjenői lakos, mint néh. Philimon Manó magyaraiti volt jegyző világtalan fia Philimon Gyula gondnokának kegydíj iránti kérvénye. 7. Rajla Vilma aradi, 8. Kaba Miklósné kuvini és 9. Lelc Istvánné borosjenői lakosnő kegydíj iránti kérvénye. 10. Netáni indítványok, melyek azonban a választmány előzetes hozzájárulása czéljából a közgyűlést megelőző napig alulírt elnökségnél benyújtandók. Pankota, 1894. évi február hó 13-án. Kötő Károly, elnök.

(*) **Az aradi kerületi betegségélyző pénztár** a napokban tartotta meg igazgatósági gyűlését, Tedeschi Viktor elnöklété alatt. Az ülésen felolvasták az 1893-ik évi tagállományról, betegápolásáról, valamint a jelenlegi tagállományról szóló jelentést. E szerint 1892. december 31-én volt a tagállomány 3095. — Az 1893-ik év folyamán felvételt 2398, kilépett 1082. Volt tehát a tagállomány 1893. év végén 3474 felnőtt, 620 nő tag és 317 tizennyolcz éven aluli, összesen 4411. — Ezek közül a központban volt 3593, a kerületben 818. A betegápolás adatai: az 1893 ik év folyamán előfordult 6070 betegségi eset. A betegek közül felgyógyult 5983, meghalt 33, ápolás alatt marad 89. — A jelenlegi tagállomány a központban 2466 felnőtt, 174 nőtag és 140 tizen-nyolcz éven aluli, összesen 2780. A kerületben 590 felnőtt, 28 nőtag és 84 kiskorú, összesen 702. Önkéntes tag 349. Az összes jelenlegi tagállomány 3831. A múlt évihez képest a tagállomány 580-nal fogyott. A betegségélyző pénztár évi rendes közgyűlését márczius hó elején fogja megtartani.

(*) **Az aradi I. „Concordia“ betegségélyző és temetkezési egyesület saját helyiségében** (Szt. Pál-utca 7.) február hó 18-án d. u. 8 órakor rendes választmányi ülést tart. Tárgysorozat: Elnöki és pénztári jelentés. Ez alkalommal új tagok is vétettek fel.

MULATSÁGOK.

Mercur a parketten.

— A kereskedelmi testület bálja. —

A farsang rövid tartama alatt rendezett táncvigalmaknak annak idején erős konkurrencziát csinált már a hire is annak a bálnak, melyet a kereskedelmi testület a kereskedelmi akadémia javára az este a „Fehér kereszt“ szálloda nagytermében megtartott.

S a hirnek teljesen meg is felelt a valóság. A pazarul díszített terem ez alkalommal csufolásig megtelt Arad kereskedő világának előkelőségével. Hja, nem is volt osoda oly fényes sikert elérni annak a rendező bizottságnak, amelynek minden egyes tagja már hivatásánál szokva van a pénz- és nagyobb kereskedelmi ügyletek lebonyolításához, illetve rendezéséhez. Kiváló kereskedői gondossággal és körültekintéssel fogtak ezen „ügylet“űk rendezéséhez is. Mindegyik rendezőnek elő volt írva ténykedési köre, melyben tehetőségétől kitelhetőleg működnie kellett. S hogy mily eredménytelően működtek közre a közös érdek előmozdításán, az esteli bál legjobban dokumentálja.

A megjelentek mindvégig a legjobb kedélyhangulatban töltötték az estét. A fesztelen jókedv — mely társaul szegődött a hangulatnak — egy percze sem lett hűtelen társához. De hogy is lett volna, midőn két zenekar gondoskodott ezen legszükségesebb két báli kellék fenntartásáról, s arról, hogy a lelkes tánczosok, kik ezuttal, dicséretükre legyen mondva, szép számmal voltak képviselve, egy

percze sem legyenek télianségre kárhöz-
tatva.

A bájos hölgyközönség feltétlen elismeréssel nyilatkozott a bál sikeréről. Ez pedig nagyszó t. rendezőbizottság. A hölgyek finom érzéküknél fogva hivatott kritikusai az ilyen természetű dolgoknak.

Azt mondják, hogy a kereskedők praktikus emberek, szóval ők mindenben a czélzserűséget keresik. En ennek az állításnak valódiságáról még soha sem győződtem meg úgy, mint éppen az este akkor, midőn a rendezőség által a hölgyek meglepetésére szánt tánczrendet beható vizsgálat alá vettem. A tánczrend egy miniatúr távbeszélő kérészülék t ábrázol, rajta két oldalt a hallgató kagylóval és jelző csengővel, — hátsó részén pedig a jegyzőkönyvecskével. Amint a kis telefon szemlélésébe elmerültem, aléltáságból egyszerre csak éles csilingelés rózott fel. Körülnéztem, hol van a bálteremben nyilvános távbeszélő készülék elhelyezve. Kutatásimnak egy nevető szempár vetett véget, melynek bájos tulajdonosa nevetve közeledett felém, kezében kis telefon készülékével, melynek jelző csengetyűjét egy forgató segélyével működésbe hozta.

— Halló! — Ön itt van, Uram?

En hamarjában nem tudtam, hogy azt a kis ördögös masinériát, vagy annak tulajdonosát bámuljam-e. Zavarodottságomban csak annyit válaszoltam hogy igen, és azzal a tudattal távoztam helyemről, hogy amit én, kezemben a kis telefon alaku tánczrenddel, egy negyed óra alatt ki nem sütöttem, társnóm azonnal felfedezte. Hja a nők, — ők nem nyugszanak addig, míg mindennek a miérnjét ki nem fűkészik.

A tánczrend Maresch Alajos helybeli kereskedő üzletéből került ki s annak zsenialitását dicséri.

Egy jókedélyű kereskedő, ki üzletkönyveiben a pedanseáig pontos, a következő „nyer“ és „veszt“ számlát csuszattatta kezembe a kísértetek órájában.

Mérleg-számla.

Vagyoni. 1894. évi február hó 17-ről. Teher.

Pénztár-álladók: kellemes.	Nyereségy-egyenleg: Egy egy feledhetlen báléj (ki van egyenlítő.)
Ingatlan vagyoni: Aradváros legszébb hölgyközönsége.	Hitelezők: A gárdedemok.
Jelzálogi biztosítók: Egy tucatselyemkendő, csipke-szegélylyel.	Osztalék: Telefon-tánczrend a hölgyeknek.
Előlegek: Több házassági ígért.	Tartalék-alap: A még megmaradt jókedv. (Előteszük jövőre.)
Folyó számlal adócsok: Azok kevesen, a kik meg nem jelentek (Tudom, hogy megbánták!)	
Teljes siker.	Teljes siker.

Arad, 1894. február 17.

A rendezőség.

Arad város előkelőségei közül ott láttuk: Salacs Gyula kir. tanácsos, polgármester, Krausz József pénzügyigazgatót, Institoris Kálmán városi főjegyzőt, Szontagh Gyulát, a keresk. testület elnökét, Lendvai Sándort, a keresk. testület alelnökét, dr. Bogdán Virgil országgy. képviselőt, Abrai Lajost, a kereskedelmi akadémia igazgatóját.

A megjelent hölgyek névsorát a következőkben sikerült összeállítani.

Aszonyok: dr. Bogdán Virginné, Szontagh Gyuláné, Eles Arminné, Krausz Józsefné, Lendvai Sándorné, Gebhardt Istvánné, Hofbauer Lajosné, Dobiáschi Józsefné, Löwinger Gyuláné, dr. Mittler Izidorné, Sugar Béláné, Kárász Jakabné, Koszka Emilné, Morgenstern Gyuláné, özvegy Prorok Kajatánné, Mayer Edéné, Leopold Mórné, Bauer Gyuláné, Ring Zsigmondné, Büchsbaum Rezsőné, Heinz Gáborné, Scherfeneder Antalné, Brunhuber Gyuláné (Gyulafehérvár) Scherhag Ernőné, Gruber Józsefné, Révész Nándorné, Toness Edéné, Deutsch Arminné, Grünzweig Adolfné, Schönwald Sománé, Münheim Pálné, Weisz Adolfné (Uj-Arad) Fischer Sándorné, Walfisch Arminné, Singer Gyuláné, Schlesinger Henrikné, Braun Edéné, Weil Józsefné, Goldschmidt Sándorné, Pick Ernőné, Róth Henrikné, Arnstein Gyuláné, Altmann Edéné, Wóllákné, dr. Bock Róbertné, dr. Steinitzer Pálné, Herzl Bernátné, Rügerné.

Leányok: Sугár Jolán, Deutsch Elza, Prorok Irma és Ilona, Krausz Mariska, Löffler Hermína (Makó) Tones Irma, Spitzer Ida Oppenheim Lili (Bécs), Révész Eszti, Ring Józsa, Zorer Juszt, Leopold Regin, Scherfenecker Irma, Buchsbaum Jolán, Heinz Tonka, Soherhag növ. Kárász Irén, Kohn Hermína (Battonya), Manheim Irma, Rügner növ. Grünzweig Irma, Fischer Elta (Oroszáza), Goldschmidt növ. Altmann Bella, Wollák Irma, Gruber nővérek.

(=) **Nyomdászok estélye.** Az aradi könyvnyomdászok önképzőköré f. hó 25-én vasárnap este a Hoffmann-féle vendéglőben kedélyes estélyt rendez, szavalattal, felolvasással és tánczal egybekötve.

SZINHÁZ, IRODALOM, MŰVÉSZET.

A színház műsora:

Február 18. (Vasárnap) Délután: Ördögűző huszártiszt, bohózat; este: A cigány, népszimfó; Hegyessy Mária vendégfellépésével.

K.-Hegyesi Mari, mint vendég.

II.

Gauthier Margit.

A második vendéjáték külső sikerében messze túlszárnyalta az elsőt. Felvonások végén melegebb volt a taps, mint előző estén, a színház közönségében sokkalta több volt a lelkesedés mint első alkalommal. Ennek magyarázata abban rejlik, hogy a szereplők csak staffageját képezték annak az élvezhető egésznek, melyet első sorban Hegyessi Mari asszony, másodsorban méltó partnere Tompa Kálmán produkáltak.

Hegyessi Mari Margitja nem egészben gyönyörködtetett, de részleteiben. Olyanforma volt az, mint egy finom művi, drágakövekkel ékített valami, mely egységként is káprázatos, de figyelmünket mégis inkább annak detailjai ragadják meg.

A vendégművész által interpretált szenvedés épen annyira képes volt meghatni, mint feszültségben tartani idegzetünket az a megtisztult szerelem, mely a demimonde hölgy szívében azért fakad, hogy általa elpusztuljon a röghöz láncolt anyag.

Tompa Kálmán mindvégig eleganciával, bensőséggel játszott. A negyedik felvonásban pedig művészi tökélyre emelkedett alakítása.

Ugy Hegyessi Mari asszonyt, valamint őt is többször hívták zajos tapsok között lámpák elé.

Fenyvesi, Balassa kifogástalanok voltak.

Főlöleges említenem, hogy a ház aszfoltva volt, a — bál daczára.

* **A színház köréből.** A Cigány mai eladásához, mely Hegyessi Mari asszony bucsufellépteül kerül színre, a jegyek nagyobbra elfogytak kivéven az emeleti ülőhelyeket és azon jegyeket, melyekhez a bérlőközönségnek déli 12 óráig joga van. Tisztelettel kéretnek tehát a t. bérlők helyeik megtartása iránt ma déli 12 óráig intézkedni, hogy azontul a megmaradt jegyeket a közönség rendelkezésére lehessen bocsájtani. Emeleti és karzatjegyek folyton válthatók, földszint és páholy csak déli 12 óráig.

* **A színházi műsört az igazgatóság a betegeskedések miatt e hétre nem állapíthatja meg előre, e hétre tervben van az Ember tragédiája és a Könyvtárnok a bérlőknek a többi előadandó darabról az igazgatóság ha módjában lesz, tudatja e helyen a közönséggel.**

TÖRVÉNYKEZÉS.

§ **Féltette az állását.** Borosjenőn Gúj Gavrilla és Bustye Gyorgye őrizték a gulyát, a mely Bustye vigyázatlansága folytán egyszer az erdőbe ment. A vigyázatlan ember ezentul mindig attól félt, hogy Gúj feljelentése folytán elcsapják. Ezért forrált bosszút Gúj ellen. Almában támadt reá s egy bottal fején súlyos sérüléseket okozott. Ezért a súlyos testi sértésért az aradi törvényszék tegnap Bustye Gyorgyet egy évi börtönre ítélte.

§ **Más csikóján lovagoltak.** A ternovai legelőn Farkas Mihály és Farkas Lázár

suhanczok a tulajdonos engedelmével nélkül patantak fel Farkas Gyorgye csikóira. Gyorgye szörnyű dühbe jött s Lázárt úgy földhöz verte, hogy kulcsontja eltört, Mihályt pedig egy bottal osnyán elverte. Ezekért a műveletekért az aradi törvényszék tegnap Farkas Gyorgyet 8 havi börtönre ítélte.

§ **Egy forintos okmányhamisítás.** Mellő János aradi lakos 81 krral tartozott Hackl Károly közművesegédnek, a ki egyre unszolta a tartozás kifizetésére. Pénze nem volt, adott hát egy 81 krról s óló utalványt a feleségéhez. Hackl az utalványt 1 frt 81 krossá hamisította. Ezért a miniatüre okmányhamisításért az aradi törvényszék őt forint pénzbüntetésre ítélte.

§ **Megverte az anyját.** Buttyinban Olár Gavrilla elvetemült fiu kegyetlenül elverte az anyját. A szegény öreg asszony kék foltjairól láttelelet fétetett vel s bepanaszolta a fiát. Tegnap volt az aradi törvényszéknél a végtagyalás. Az öreg asszony sirva kérte a bírákat, hogy ne bánták a fiát, nem fáj már neki az ütlegok nyoma s mindent megbocsájtott. A törvényszék felmentette az elvetemült fiut.

TÁVIRATOK.

Államjegyek bevonása.

Budapest, február 17. (Saj. tud. táv.) **Wekerle** az osztrák pénzügyminiszterrel megegyezett a 200 millio forint államjegy bevonásáról szóló törvényjavaslatra nézve. A bank már kidolgozta az új alapszabály tervezetet a készfizetések felvételének feltételezése alapján. Legközelebb megindulnak a tárgyalások a bank-szadalom megújítására.

Jóka! doktorrá avatása.

Budapest, február 17. (Saj. tud. táv.) Az egyetem tanácsa elhatározta, hogy **Jókait** hétfőn délután lakásán avatják doktorrá.

A „Honfoglalás“ itthon.

Budapest, február 17. (Saj. tud. táv.) Munkácsi táviratilag tudatta a képzőművészeti társulattal, hogy hétfőn megérkezik, hogy a **Honfoglalás** kicsomagolásánál jelen legyen.

A márczius 4-iki nagygyűlés.

Budapest, február 17. (Saj. tud. távirata.) Az egyházpolitikai reformokat támogató mozgalom végrehajtó bizottsága a főváros polgárainak márczius 4-iki nagygyűlésén leendő részvétele módozatainak megállapítására albizottságot küldött ki s felhívta a főváros összes társasköreit bizalmi terfiak kiküldésére. Az ország minden részéből, a lakosság minden rétegeiből érkeznek jelentkezések a nagygyűlésre.

A polgári házasság mellett.

Budapest, február 17. (Saj. tud. táv.) Számos budapesti ügyvéd aláírásával ellátott kérvény adatott ma be a budapesti ügyvédkamara elnökéhez rendkívüli közgyűlés egybehívása s azon indítvány előterjesztése végett, hogy a budapesti ügyvédi kamara a kötelező polgári házasság alapjára fektetett házassági jog megalkotását örömmel üdvözli.

Az autonomia bizottság ülése.

Budapest február 17. (Saj. tud. táv.) Az autonomia bizottság tagjainak névsorát **Newton** közléteszi, mely 10 egyházi és 20 világi tagból áll. A bizottság február 24-én ülésezik először.

Ultramontán öröklődés.

Budapest, február 17. (Saj. tud. távirata.) Néhány ultramontán lap most **Bende,**

Firczák, Szmracsányi püspököket, **Czobor** egyetemi tanárt, **Rezey** képviselőt és **Ribényi** papot, annak híresztelésével hogy a szabadelvű pártkörből kilépnek, akarják a pártból való kilépésre kényszeríteni, mit azonban a fennebiek nem fognak tenni, mivel épen a katolikus papoknak, daczára ellentétes egyházpolitikai nézetüknek, nem kell a pártkört elhagyniok.

A polgári házasság a függetlenségi pártban.

Budapest, február 17. (Saj. tud. táv.) A függetlenségi és 48-as párt ma délután 3 órakor megkezdte a polgári házasság tárgyalását. A tagok csaknem teljes számmal együtt voltak.

Justh elnök föl hívja **Haviár** Dánielt, hogy ismertesse a polgári házasságot.

Haviár kijelenti, hogy közjogi szempontból a javaslat ellen emelhető kifogás és minden vélt sérelem eltörpül a jogegység és azon főelv előtt, hogy a párt proragmmjához hívek legyenek. Arra, hogy a kormány megbukjék, nincs kilátás, de ha ellene szavazunk, megbukik, de elvünk ajánlja a javaslat elfogadását.

Polónyi a főelvet elfogadja, de érvényesíti bírálatát is. Fölhossa már a bizottságban agyonczáfoit közjogi sérelmeit.

A közjogi sérelmek orvoslását a párt a részletes vitában támadja meg.

Komjáthy Béla szerint nem szabad akadályokat gördíteni a javaslatok elé. A felhozott sérelmek itt nem oldhatók meg; ha a kormányt megbuktatjuk, meggondolandó ki jön utánna? A jelen kormány után olyan hatalom jön, mely a függetlenségi párttól még távolabb áll. Indítványozza hogy a párt fogadja el a javaslatot s csak azok szavazhassanak ellene, kik azt most kijelentik.

Ugron Gábor kifejti ismert ultramontán álláspontját.

Helpy és többek liberalis felszólalása és fölötte élénk vita után a polgári házasságot a függetlenségi és 48-as párt 12 szavazat ellen 46 szavazattal elfogadták **Polónyi** javaslatával együtt, — mely szerint a párt a javaslatot elfogadja mert elve, de nem a kormányiránti bizalomból. Végül kimondták, hogy aki nem szavazza meg a javaslatot állásánál vagy meggyőződésénél fogva az benmaradhat a pártban.

A nemzeti párt és a reverzális.

Budapest, február 17. (Saj. tud. táv.) Hogy mikép vélekedik a nemzeti párt egyik vezér alakja a reverzálisokról és azokról, akik ilyeneket adtak, az kiderül **Bujanovics** Sándornak a képviselőház 1892. május 23-án tartott beszédéből, melylyel — melleleg megjegyezve — Irányinak a kötelező polgári házasságot sürgető határozati javaslatát is elfogadta. **Bujanovics** Irányinak erkölcsstelensége és érvénytelensége mellett való felszólalására a következőket jegyzé meg:

„Minden félreértés kikerülése végett és ma már ezen szokatlan gyanusítás előzetes elhárítása végett kijelentem, hogy engem és meggyőződésemet semmi efféle ígéret, vagy nyilatkozat mint aminőre t. képviselőtársam, **Irányi** Dániel czélt, nem köt. Soha, sem a mostani képviselő választást megelőzőleg, sem a multban hosszú parlamenti pályám alatt választóim összessége vagy választóim egy része által ilyféle titkos ígéret megadása nem követeltetett. Én soha ilyféle ígéretet nem tettem és hozzáteszem, hogy nem nyilvá-

nos, titkos uton adott, vagy kért ígért arán a mandátumot soha el sem fogadtam volna. (Elénk helyeslés balfelől.) Egyetértek azokban, miket Irányi Dániel t. képviselőtársam a nyilvánosság kizárásával kért, vagy adott ígéreteknek a parlamenti rendszer természetessége felett elmondott. Egyetértek vele tökéletesen és osztom azokban.

Mindez igen természetes és csak dicséri Bujanovics felfogását és politikai érzékét. Csak egy különös ebben a dologban, az az (Elénk helyeslés balfelől.) amivel a jezsuita párt Bujanovicsnak ezt a nyilatkozatát kísérte. Ha a nemzeti párt akkor elítélte és megvetette a reverzálisokat, hogy van az mégis, hogy ugyanaz a nemzeti párt és annak a nemzeti pártnak sajtója most alig tud betelni a reverzálisok folytán a szabadelvű pártból kilépett képviselők dicséretével, magasztalásával és hogy tavalyi ítélete daczára most nem átalja ezekkel a reverzálisokkal országvilág szemeláttára szövetkezni?

Ezt az évekkal és viszonyokkal változó felfogást semmi más sem magyarázhatja meg, mint az a csüres-csavarás, az a jezsuita megalkuvás, ami az ugynevezett nemzeti párt vezérének legutóbbi beszédében is nyilvánult. Ami azonban korántsem zavarja a nemzeti pártot abban, hogy magát továbbra is nemzetinek s továbbra is az egyedül boldogító politikai tényezőnek tartsa.

Apponyi és az egyházpolitika.

Budapest, február 17. (Saj. tud. táv.) Időről-időre registráltunk minden hirt, a melylyel Apponyi felfogását és eljárását az egyházpolitikában kommentálni lehetett. Megirtuk, hogy tárgyal Polónyival és Ugronnal s hogy az ultramontanok szövetségével igyekezett megegyeztetett politikáját érvényesíteni. Most konstatálunk egy újabb hirt, amelyet Apponyiról terjesztenek s a melynek Apponyi ismert nyilatkozása óta meg is van a valószínűsége. E hir szerint Apponyi jelenlegi álláspontját Zichy Nándorral és Eszterházy Mórizz Miklóssal is megbeszélte és kicirkalmazta. Előbb, hogy Apponyi aztán kifejtette volna álláspontját, ennek az álláspontnak meg akarták nyerni Vaszarit is, a ki azonban nem kért ennek a krampusznak a dicsőségéből. Így maradt Apponyi Zichy Nándorral és Eszterházy Mórizz Miklóssal.

Apponyi és az ifjuság.

Budapest, febr. 17. (Saj. tud. távirata.) Az egyetemi ifjuság körében élénk mozgalom indult meg, amelynek célja tüntetni Apponyi Albert gr. ellen. Az ifjuság vezetői most beszélnek meg a mozgalom módozatait és kiviteletét.

Budapest, február 17. (Saját tud. táv.) Az egyetemi hallgatók ma zajos értekezletet tartottak, hogy megbeszéljék a tüntetést az ultramontanok ellen. Az ülés többsége a függetlenségi párt elé vonult tüntetni a párt liberális tagjai mellett. Barabás Béla az értekezlet nevében, hogy nyugodtan tanácskozhassanak, a tüntetés elhalasztására kérte az ifjuságot, mely engedett a felszólításnak.

Budapest, február 17. (Saj. tud. táv.) Az egyetemi ifjuság hir szerint ma nagy tüntetéssel elégette a Festi Napló esti lapját.

Wekerle Bécsben.

Bécs, február 17. (Saj. tud. távirata.) A király Wekerle Sándor miniszterelnököt ma délelőtt fél 10 órakor hosszabb kihallgatáson fogadta. — Wekerle Sándor miniszterelnök ezután az osztrák pénzügyminiszteriumba ment, hogy Plener pénzügyminiszterrel tanácskozzék. — A miniszterelnök valószínűleg még ma visszautazik a magyar fővárosba. Wekerlével Töpke miniszteri tanácsos is Bécsben időzik.

köt ma délelőtt fél 10 órakor hosszabb kihallgatáson fogadta. — Wekerle Sándor miniszterelnök ezután az osztrák pénzügyminiszteriumba ment, hogy Plener pénzügyminiszterrel tanácskozzék. — A miniszterelnök valószínűleg még ma visszautazik a magyar fővárosba. Wekerlével Töpke miniszteri tanácsos is Bécsben időzik.

Töltények a sineken.

Bécs, február 17. (Saj. tud. távirata.) Az új-bécsi lóvonat sinjein ma reggel 7 órakor 13 közepes nagyságu töltényt találtak, melyeket nyilván merénylet elkövetése végett helyeztek el. A tettes kinyomozására megtették a kellő intézkedéseket.

Tömeges letartóztatások.

London, február 17. (Saj. tud. táv.) Autonomie Anarkitan anarkista klubban a rendőség tegnap 80 anarkistát meglepett s letartóztatott. Több megadta magát, de néhányan dulakodtak; robbantó szereket nem találtak, de sok iratot foglaltak le, melyekből megtudták a Londonban levő külföldi anarchisták lakcímét. Bourdin lakásán a bombákhoz való anyagot találtak.

A bombamerénylő vallomása.

Páris, február 17. (Saj. tud. távirata.) A bombamerénylő ma bevallotta, hogy czinkosai is vannak, kik időközben lakásáról eltüntettek minden kompromittáló levelezését, elvittek két bombát is biztos helyre, melynek azonban hollétéről a felfedezést megtagadta. Bevallotta, hogy azért választotta a Terminus kávéházat a merénylethez, mert a vasut mellett van, s azt remélte, hogy elutazhatik.

Vilmos császár Biemarcknál.

Friedrichsruhe, február 17. (Saj. tud. táv.) Vilmos császár hétfőn délután elutazik Berlinből, este ideérkezik s Bismarck családjával vacsorázik. Ejjel a császár Oldenburgba illetőleg Wilhemshafenbe utazik.

Óriási szerencsétlenség.

Helsingfors, február 17. (Saj. tud. táv.) A 100 verstnyi jégmező elszakadt a parttól midőn rajta 500 asszony es gyermek volt. A partvidék lakossága a szerencsétlenek megmentésén fáradozik, mi nehezen megy, mert a part és a jégmező közt a tenger befagyott. Mindazonáltal remélik, hogy megmentik a szerencsétleneket.

Új orosz vasut.

Péttervár, február 17. (Saj. tud. táv.) A közlekedésügyi miniszteriumban jelenleg egy új vasut előmunkálataival foglalkoznak, a mely a legéjszakibb lesz a kontinensen. Az új vonal Finnország vasúthálózatát az éjszakai Jeges tengerrel fogja összekötni és Uleaborg városból kiindulva, e vidékeket a svéd határral összekötni.

Németek a Kaukázusban.

Péttervár, február 17. (Saj. tud. táv.) A-czár jóváhagyta azon tervet, miszerint a németeknek, kik Kaukázusban akarnak letelepedni, a telkeket ingyen átengedjék.

KIS LOTTO.

Budapesti:

21, 2, 33, 40, 41.

KÖZGAZDASÁG.

= Budapest-kőbányai sertéskereskedelmi csarnok. 1894. évi febr. hó 16. Hízott sertésárak: I. Magyar első rendű: 1. Öreg nehéz (páronkint 400 kilgron felüli sulyban) 50.—51. krig. Öreg közep (páronkint 300—400 kilogramm sulyban) 50.—51.— krig. Fiatal nehéz (pkint 320 kilgron felüli sulyban) 53.5—54. krig. Fiatal közep (pkint 251—320 kilgr. sulyban) 51.5—52.5 krig. Fiatal könnyű (pkint 250 kilgr. terjedő sulyban) 50.—51. krig. II. Magyar szeder: Nehéz (páronkint 280 kilgron felüli sulyban) 49.—50 krig. — Közep (pkint 220—280 kilgr. sulyban) 49.—50. krig. — Könnyű (pkint 220 kilgr. terjedő sulyban) 48.5—50. krig. — Szerbiai: Nehéz (pkint 260 kilg. felüli sulyban) 50.—51.5 krig. Közep (páronkint 220—260 kilgr. sulyban) 50.—51. krig. — Könnyű (páronkint 220 kilgrig terjedő sulyban) 48.—49.5 krig. — Sertés létszám 1894. jan. hó 14-én volt készlet 119,955 darab. 1894. február hó 15-én felhajtott: 8217 darab 1894. február hó 15-én elszállított 2947 drb. 1894. febr. 16-án maradt készletben 120,225 drb. — A hízott sertésüzletirányzata változatlan.

Szeszűzlet.

— Február 17. —

Az üzlet a múlt héten is szilárd irányzattal folyt le. Mai jegyzéseink: Készaru nagyon nyors szesz 58.25, kismennyben 58.75 hordó nélkül, per 100 liter 1/2 beleörvö 36 frt fogyasztási adót.

Budapesti gabnatózsde

— Az „Aradi Közlöny” távirati tudósítása. —

Budapest, február 17. d. u. 5 óra.

Gabona	Állapot	Irányzat	100 kilogramm frt.
Búza	bánsági	osend.	7.25—7.70
	tiszavidéki	•	7.30—7.70
	pestvidéki	•	7.35—7.70
	fehértói	•	7.25—7.75
	bácskai	•	7.35—7.75
	észak-magyarországi	•	—
Roza	—	szilárd	5.80—5.80
Árpa	takarmány	osend.	6.—6.40
	égetni való	•	6.65—7.50
	sűrföldel	•	7.90—9.25
Zab	—	osend.	6.70—7.20
Tengeri	bánsági	szilárd	—
	másnomü	•	4.50—4.60
Káposzta-repce	—	szilárd	—
Köles	—	osend.	4.20—4.60
Búza	tavasza	osend.	7.60—7.62
	junius 1894	•	7.33—7.35
	ősze	•	—
Tengeri	május-junius 1894	osend.	—
—	szept-október 1893	•	4.82—4.84
Zab	Budapest sz. tavasza	osend.	—
	Budapest sz. őszre	•	6.75—6.77
Káposzta-repce	aug.-szeptember 1893	osend.	12.35—12.45

Hivatalos árfolyamok

a budapesti áru- és értéktőzsdén

Budapest, 1894. február 17.

Magyar aranyfradék 4%	117.75
Magyar koronajáradék 4%	94.85
Magyar arany 4 1/2%	126.50
Magyar ezüst 4 1/2%	102.35
Magyar keleti vasut 1878.	128.—
Magyar földterhermentesítési kötvény	95.25

Aradvárosi

színház.

Évadbérlet

Havibérlet

szünet

szünet

Vasárnap, 1894. évi február hó 18-án:

D. u. 3 1/2 órákon, fél árakkal

Az ördögűző huszártiszt.

Énekes bohózat 3 felvonásban. Írta: Blum. Magyarosította: K. Y. Z.

Kezdeté 3 1/2 órákor.

Ez a bérletsszűzletben

K. HEGYESSI MARI urnő, a budapesti nemzeti színház művésznője harmadik és utolsó vendégfellépésével:

A CZIGÁNY.

Eredeti népszimű dalokkal és táncokkal, 3 felvonásban. Írta: Szilgigeti Ede. Zenéjét szerző: Bognár Ignác.

Kezdeté 7 órákor.

Felolós szerkesztő: Vass Géza.

A legkedveltebb szoba-illatszerek,

578

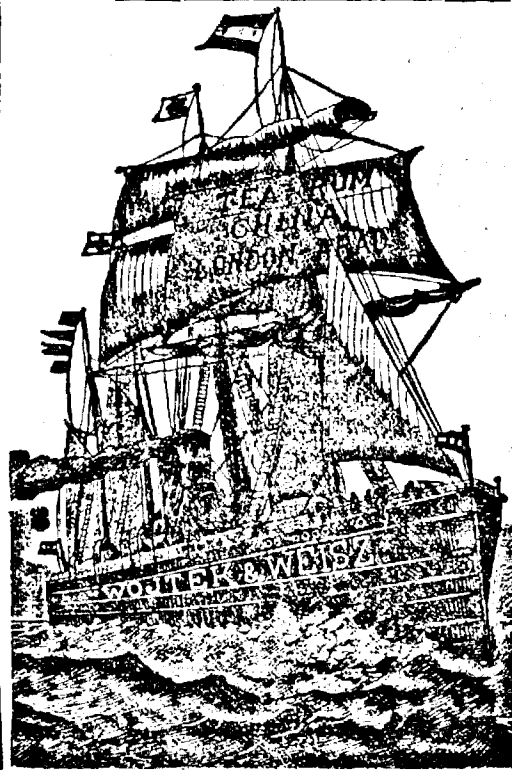
u. m.:



Gyöngyvirág, Orgona,
Salon-bouquet, Levendula,
Amour-bouquet, Kárpáti fenyő.

15 6-12

☛ **Telefon-szám 147.** ☛



Tea és Rum

különlegességeink nagy raktárát,
u. m.:

Caravan, Suchong, Congo,
Pecco, Mandarin és császár-
keverékek, valamint
legzamatosabb

jamaicai rumjainkat

becsés figyelmébe ajánljuk.

☛ **Telefon-szám 147.** ☛

Kapható csakis **VOJTEK és WEISZ** gyógyáru-üzletében,
ARADON, Andrassy-tér 14. sz.

1. 8 | 894. gazd. sz.

1-3

Árlejtségi hirdetmény.

Arad sz. kir. város gazdasági széke a törvényhatósági közutakon 1894-ben teljesítendő, s alább felsorolt utépítési és utfenntartási munkáknak elvállalása iránt 1894. évi február hó 19-én délelőtt 10 órakor árlejtsést tart.

Árlejtsés alá bocsáttatnak a következő munkák:

1. A vizesi-ut 8 kilométertől 9 kilométerig terjedő részének szuzott kavicsossal leendő kiépítése 6600 frt.

2. Ugyancsak a vizesi-ut 0-8 kilométerig terjedő részének szuzott kavicsossal való ellátása

5950 frt.

3. A kurticsi-utnak rostált Maros-kavicsossal való ellátása 2195 frt.

4. A sofrenyai-uton szükséges földmunkák 452 frt.

5. A tornyai-utnak szuzott kavicsossal való ellátása 1726 frt 60 kr, vagy ugyanezen utnak Maros, vagy bányakavicsossal való ellátása 926 frt 60 krnyi kikialtási árak mellett.

Bánompénzül leteendő a kikialtási ár 10 százaléka készpénzben vagy elfogadható értékpapirokban.

As árlejtsésben részt lehet venni szóbeli és írásbeli ajánlatokkal.

As írásbeli ajánlatok lezártan a szóbeli árlejtsés megkezdése előtt nyujtandók be s csak akkor vétetnek figyelembe, ha azokhoz a bánompénz mellékelve van s ha az ajánlatot tevő kijelenti, hogy az árlejtsési feltételeket ismeri és elfogadja.

As árlejtsési feltételek a gazdasági tanácsnok úrnál az árlejtsést megelőzőleg is megtekinthetők. Arad sz. kir. város gazdasági székének 1894. évi febr. hó 5-én tartott üléséből.

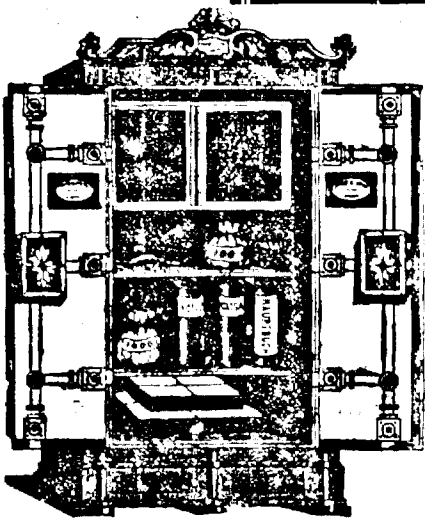
Kiadta:

Lőcs Rezső,
aljegyző.

SINGER

A „NÁDOR SZÁLLODA“ MELLETT.

SINGER



A os. kir. osztr. és a m. kir. miniszteriumok s államvasutak szállítói

tíz és betűrés ellen biztos kis kézi és nagy

pénzszekrények

gyári raktára.

Köszégek számára kivételesen 25% engedmény.

Amerikai varrógépek,
vasbútor
és pénzszekrények
gyári raktára.
SINGER L. S.

aradi kereskedő 1856. óta.



Azonkívül ajánlom

vasbútor gyári raktáromat nagy választékban.



Valódi amerikai

H O W E,
karikahajó

WHEELER & WILSON,

Singer és kézi varrógépek családok, szabók és cipészek részére.

Mindenemű varrógépek javítása is eszközöltetik.

Varrógépekhez szükséges kiegészítők. 581

SINGER L. S.

SINGER L. S.

MEGHIVÁS.

Az aradi légszeszvilágítási részvénytársulat

XXIII. ÉVI RENDES KÖZGYŰLÉSÉT

f. é. márczius 4-én d. u. 4 órakor

tartja meg, melyre a t. cz. részvényesek ezennel tisztelettel meghívotnak.

A napirend tárgyát képezi:

1. A közgyűlési jegyzőkönyvet hitelesítő bizottság megválasztása.
2. Az igazgatóság a lefolyt üz. évt. vonatkozó jelentése, a zárszámadások betervezése, a felügyelő-bizottság jelentése és a tiszta nyereség felosztása iránti határozathozatal.
3. Az igazgatóság javaslata sz. kir. Aradvárosával kötött szerződés felmondásának kérdésében.
4. Esetleges indítványok.
5. Öt igazgatónak, három felügyelő-bizottsági tagnak és egy felügyelő-bizottsági pótagnak 3 évre leendő megválasztása (alapsz. 24. §.)

A zárszámadások a gyári irodában betekintheők.

Azon t. cz. részvényesek, kik a közgyűlésen részt venni óhajtanak, felkéretnek, miszerint az alapszabályok 17. §-a értelmében részvényeiket vagy ezekről szóló letéti leveleiket f. évi márczius 1-ig a gyári irodában térítvény mellett letéteményezni sziveskedjenek.

Kelt Aradon, 1894. február 18-án.

134 1-8

Az igazgatóság.

BECK ALAJOS

csokoládé, dessert és cukorkaárak üzlete ARAD, színházépület.

Dus választékban honi és külföldi

bonboniére, attroppok, csemege, színházi cukorkák

és egyéb különlegességek, csokoládé bonbonok, finom francia befőttek.

Török méz a legjobb szer köhögés ellen.

Nagy raktár tea- és teásüteményekben.

Mindent a legjutányosabban számít és vidéki megrendeléseket pontosan teljesít

24 8-8

BECK ALAJOS
ARAD, színház épület.

Amerikai Cables a legjobbhozak bizonyult.

Influenza ellen dr. bja 3 kr.



Minden hasonló készítményekkel szemben, előnyben kell részesíteni ezen labdacsokat. Mentese minden ártalmas anyagtól, a legnagyobb eredménnyel használhatók az altesti szervek betegségeinél, könnyen használatosak és vértisztítók; egy gyógyszer sem kedvezőbb és amellyel ártalmatlanabb a

székrekedések

leküzdésére, mely a legtöbb betegségeknek biztos forrása. Cukrozott alakja miatt még gyermekek is szívesen veszik. Ezen labdacsokok Pitha tanártól igen megtisztelt bizonyítványt nyertek. Egy doboz, 15 labdacsokot tartalmazó 15 kr., Egy henger, mely 8 dobozt, tehát 120 labdacsokot tartalmaz, ára 1 frt.

ÓVÁS!

Neustein-Féle Gyógyszertár

Minden doboz, amelyen a czég: Gyógyszertár „zum heiligen Leopold“ nem áll és a hátsó oldalán védjegyüket nem hordja, egy hamisítvány, melynek megvételétől a közönség óvatik. Igen figyelni kell, hogy ne egy rossz, semmi eredményt nem bír, de épséggel ártalmas készítményt kapjanak. Határozottan kell kérni: Neustein-féle Erzsébet-labdacsokat; ezek a borítékon és használati utasításon az itt látható

aláírással vannak ellátva.

Raktár Bécsben: Apotheke „zum heiligen Leopold“ des Neustein Ph., belváros, Ecke der Planken- und Spiegelgasse.

Kapható:

RING LAJOS

„Angyalhoz“ czimzett gyógyszertárában Aradon, Asztalos Sándor-utca 1-ső szám.

980 8-12

Kvizda-féle köszvényfolyadék.



Évek óta kipróbált, fájdalomcsillapító házi szer köszvény, csusz és idegbajok ellen. Kapható minden gyógyszer-tárban.

Tessék a védjegyre ügyelni s a véteinnél határozottan ki-fejezni:

Főletét: kerül. gyógyszer-tár Korneuburgban.

1/2 palackk
1 frt o. é.

1/2 palackk
60 kr.

Kwizda-féle köszvényfolyadék.

132

Jó bizonyítványokkal és kellő műveltséggel rendelkező

gazdasszony

(kulcsárnő)

ki évek óta ily minőségben működik és a gazdálkodás minden ágában teljes jártassággal bír,

állást keres.

Bővebb értesítés nyerhető e lap kiadóhivatalában.

Arad szabad királyi város polgármesterétől.

79 | 894. pm.

51 5-52

Hirdetmény.

Arad sz. kir. város közönsége részéről közhírré tétetik, hogy a városi árvapénztárból és a város által kezelt alapokból törlesztési kölcsönök vehetők.

Fizetendő évenként: 23 évi törlesztésre 8%, a melyből tőke törlesztésre esik 2%, 26 fél évi törlesztésre 7 1/2%, melyből tőke törlesztésre 1 1/2% fordítatik. 32 évi törlesztésre 7%, amelyből tőke törlesztésre 1% számoltatik el. A kölcsönvevők jogában áll a kölcsönt a törlesztési időn belül is félévi felmondásra a fél-évi kamat különbözet megtérítése mellett visszafizetni. Arad 1894. január 10.

Salacz Gyula,
királyi tanácsos polgármester.

Kevés haszon, nagy forgalom!

Van szerencsénk a n. b. vevőinknek és a t. közönségnek tisztelettel tudomására hozni, hogy divat-, kézmű-, rövidáru-, norinbergi fehérnemű és gyermekjáték üzletünket

a téli idényre

a legjobb és legolcsóbb árukkal felszereltük, a nagy forgalom által azon kellemes helyzetben vagyunk, hogy azokat

olcsóbban mint bárhol

eladjuk. Minden igyekezetünk az, hogy t. vevőinket a legolcsóbb árban kiszolgálhassuk, mert a tervünk

kevés haszon, nagy forgalom!

T. vevőink b. pártfogását továbbra is kérjük Tisztelettel

Kilényi C. és Társa

a kék golyóhoz,

Aradon, Andrassy-tér 20. szám

(Arena-épület.)

108 8-8

Az arad-csanádi gazdasági takarékpénztár részvénytársaság

IV-ik rendes

KÖZGYŰLÉSÉT

1894. évi február hó 25-én d. e. 10 órakor

fogja megtartani

Aradon, saját helyiségében (Fő-ut 51. szám.)

Tárgysorozat:

1. Az igazgatóság és felügyelő-bizottság jelentésének, valamint a múlt évi zárszámadásoknak előterjesztése, a mérleg megállapítása, a nyereség felosztása iránti határozathozatal s az igazgatóság és a felügyelő-bizottság részére a felmentvény megszavazása.
2. A felügyelő-bizottság megbízatása lejártá folytán újbóli választása, az alapszabályok 80. §-a értelmében.
3. Az 5. számú szelvényeknek 1895-ik évi január hó 1-én leendő beváltása iránti határozathozatal.
4. Az igazgatóság javaslata az alaptőke felemelése és ezzel kapcsolatban az alapszabályok megfelelő módosítása tárgyában.
5. A részvényesek netaláni indítványai.

Ezen közgyűlésre a t. cz. részvényesek azon figyelmeztetéssel hivatnak meg, hogy az alapszabályok 52. §-a értelmében csak oly részvényes gyakorolhatja szavazati jogát, kinek részvénye a közgyűlést megelőzőleg legalább három hóval nevére iratott s a **közgyűlést megelőző nap délelőtti 12 óráig** az intézet főpénztáránál Aradon, vagy fiókintézeténél **Makón**, még le nem járt szelvényeivel együtt, letétetett.

Aradon, 1894. január 28-án.

96 3-4

Az arad-csanádi gazdasági takarékpénztár részvénytársaság igazgatósága.

126 | 1894. gazd. sz.

1-3

Árverési hirdetmény.

Arad sz. kir. város gazdasági széke a) a városi szin- és bérház déli oldalán az I-ső emeletén levő 3. számú 5 utcai szobából és mellék-helyiségeiből álló lakásnak — b) az ugyanott a II-ik emeleten 4-ik számú 2 udvari szobából és mellék-helyiségeiből álló lakásnak f. évi május hó 1-jétől számítandó 3 évre leendő bérbeadása iránt f. évi március hó 2-án d. e. 10 órakor árverést tart.

Kikiáltási-ár az a) alattira nézve évi 600 frt, a b) alattira nézve évi 100 frtnyi bér.
Bánompénzül leteendő a kikiáltási-ár 10%-a

készpénzben vagy elfogadható értékpapirokban.

Az árverésen részt lehet venni szóbeli és írásbeli ajánlatokkal.

Az írásbeli ajánlatok lezártan a szóbeli árverés megkezdése előtt nyújtandók be, s csak akkor vétetnek figyelembe, ha azokhoz a bánompénz mellékelve van, s ha az ajánlatot tevő kijelenti, hogy az árverési feltételeket ismeri és elfogadja.

Az árverési feltételek a gazdasági tanácsnok urnál az árverést megelőzőleg is megtekinthetők.

Arad sz. kir. város gazdasági székének 1894. évi február hó 5-én tartott üléséből.

Kiadta:

Lócs Rezső,
aljegyző.

DÜRR TESTVÉREK

fűszer-, csemege-, gyarmatáru-, ásványviz- és borkereskedése

az „arany szarvashoz“

Aradon, fő-ut 2. sz.



A V Á R O S H Á Z Á V A L S Z E M B E N.

A BŐJT

beáltával bátorodunk a nagyéremű közönség figyelmébe ajánlani a következő cikkeket, u. m.: legfinomabb **francia sardiniát, angolnát, valódi astraht és orsovai nagyszemű halikrát**, nemkülönben a legfinomabb módon elkészített különféle **haringeket**, mindennemű **conserveket**, a legnagyobb választékban, ugyszinte

valódi balatoni élő halak

folyton friss állapotban kaphatók. Ajánljuk továbbá válogatott **carfoljainkat**. Naponta **friss, tisztán kezelt pusztai vaj**, valódi **znaimi ugorka, bozeni beföttek** a legnagyobb választékban. Valódi **francia pezsgő és bor, cognac**. Friss **hidegen sajtolt lenolaj**.

Arad szab. kir. város polgármesterétől.

267 | 894.

106 1-*

Hirdetmény.

Azok, a kik az 1894. évi tenyésztésre ingyen selyempetét kívánják, felhivatnak, hogy a polgármesteri hivatalnál jelentkezve, neveiket s a kívánt petemennyiséget az ott kitett ivre feljegyezzék.

Kik később jelentkeznek, kevesebb petésre tarthatnak igényt.

A jelentkezők kötelezik magukat a peték átvételére.

Az ingyen petéket átvéők kötelezik magukat:

1. Máستól petét el nem fogadni.

2. Minden termett gubót beszállítani a hozzá legközelebb eső kir. beváltóintézetbe, mely a petekiosztás alkalmával megjelöltetik. A gubók tekintet nélkül arra, hogy puha vagy dupla gubók-e, kilónként 1 frtjával váltatnak be, csak a külsőleg is fekete gubók, mint teljesen hasznavehetetlenek fognak 10 krjával beváltatni.

3. Azok akik a termett gubókat bárki másnak eladnák, egy később meghatározandó összeg erejéig meg fognak büntettetni.

Arad, 1894. február 1.

Salacz Gyula,

kir. tanácsos, polgármester.

Zálogtárgyaknak elárverezése.

Van szerencsém a t. cz. közönségnek ezennel tudtul adni, hogy

1894. március 8-án csütörtök

délelőtt 8 órakor a tek. városi kapitány hivatal egy tisztviselője jelenlétében üzlethelyiségemben Kossuth-utca 12. sz. azon

1893. évi decz. hóban esedékes

illegtárgyak, melyek lejáratkor ki nem váltattak, sem elzálogolási határidejük meg nem hosszabbított, a legtöbbet ígérőnek készpénzfizetés mellett el fognak adatni.

Weisz Dávid:

M. kir. államvasutak üzletvezetősége | Miskolczon

84 | III. sz.

62 1-*

Pályázati hirdetmény.

A m. kir. államvasutak legénye-mihályi állomásán az 1894-ik évi július hó 1-től megüresedő vendéglői üzletnek, ugyanazon időponttól számított három évi időtartamra leendő bérlete iránt azaz 1897. évi június hó 30-ik napjaig ezenel nyilvános ajánlati tárgyalás hirdettetik.

Az 50 kros bélyeggel és „Ajánlat a m. kir. államvasutak legénye-mihályi állomásán levő vendéglői üzletére 84. számhoz“ felirattal ellátott, borítékba zart és lepecsételt, nemkülönben a kellő okmányokk l felszerelt ajánlatok az 1894. évi május hó 1-ső napja déli 12 óráig a m. kir. államvasutak miskolczi üzletvezetősége titkári hivatalához — posta útján térti bevény mellett — nyújtandók be.

Bánatpénz fejében pedig 50 azaz ötven o. é. frt készpénzben vagy állami letétekre alkalmas értékpapirokban a nevezett üzletvezetőség gyűjtőpénztáránál Miskolczon az 1894. évi ápril hó 31. napja déli 12 óráig leteendő.

A vendéglői bérletére vonatkozó feltételek a nevezett üzletvezetőség III. forgalmi és karska osztályában (II. emelet) a hivatalos órák tartama alatt megtekinthetők; miért is ajánlattevőkről feltételestetik, hogy a feltételeket ismerik s azokat magukra nézve egész terjedelmökben kötelezőknek elfogadják.

A feltételektől eltérő, vagy a kitűzött határidőn tul beérkezendő ajánlatok figyelembe vétetni nem fognak.

A m. kir. államvasutak miskolczi üzletvezetősége fentartja magának a jogot, hogy az ajánlattevők közül — tekintet nélkül az ajánlott bérösszegre — szabadon választhasson,

Miskolcz, 1894. január hó 6-án.

Az üzletvezetőség.

Prakap Sándor

épület- és butor-asztalos, Aradon, Fő-ut 32. sz.

Van szerencsém a n. é. közönség szives tudomására hozni, miszerint

épület- és butor-asztalos üzletemet

a mai kor igényeinek megfelelőleg teljesen berendeztem, úgy hogy a legnagyobb vállalatokat a legpontosabban és a lehető legjutányosabb árak mellett készítem.

Elvállalok minden e szakmába vágó munkákat.

Bátorkodom megemlíteni, hogy rövid egy éves önállóságom alatt azon elismerést vívtam ki magamnak e téren, hogy a legnagyobb vállalatnál, a buszár laktanyánál az összes asztalos munkát elnyertem, amit sikeresen nagyobbrészt be is fejeztem. Üzletemben **jó és száraz anyagból, tiszta és jó munkát készítek** saját vezetésem mellett. Minden az üzletemben elkészült munkákért egy évi jótállást vállalok.

A nagyérdemű közönség szives pártfogását kérve maradtam kiváló tisztelettel

Prakap Sándor

asztalos mester Aradon, fő-ut 32. szám.

19 7—*

Az olcsóság esodája!

a hol mindent fél árban lehet venni
csakis, de csakis

Kilényi R. és Társa

7, 14 és 30 kros bazárjában

a színházépületben, a 13 vértana szobor
átellenében van. 102 5—8

Iskolai táskák potom árért.

Alkalmi ajándékok

hihetetlen olcsó áron.

Gyermekjátékok majdnem ingyen.

Gyermek és férfi kalapok minden árban.
Gyermek és férfi ingek, harisnyák, nyak-
kendők, gyermekkoscsik, utazó bőröndök,
esernyők, stb. stb.

olcsóbban mint bárhol.

Legjobb minőségű ölfák

↳ **leszállított árak mellett.** ↘

- | | |
|----------------------|---------------------------|
| I. minőségű cserfa | 4 köbméterenként frt 13.— |
| I. minőségű bükkfa | 4 köbméterenként frt 12.— |
| I. minőségű dorongfa | 4 köbméterenként frt 11.— |

gyújtóforgács ingyen hozzáadásával

házhoz szállítva 4 köbméterenként 80 kr.

WALDER S. és FIA

és első szászrégeni tutajkereskedő társulat Aradon.

113 3—3

MEGHIVÁS

— az aradi első takarékpénztár részvénytársulat
részvényeseinek

vasárnap, 1894. márczius 4. napján

Aradon, délelőtti 10 órakor

a szabadságtéri 21. számú saját házában tartandó

53-ik évi rendes közgyűlésére.

Tárgysorozat

- Elnöki megnyitó és intézkedés az alapszabályok 28. §-á értelmében.
- Igazgatósági és felügyelő-bizottsági jelentések, valamint az 1893. évi befejező számadások előterjesztése, s az ezek iránti határozathozatal.
- Az 1892. évi május 14-én megalkotott társulati alapszabályok 29. §-ának rendelkezése szerint:
 - a társulati elnöknek,
 - 6 igazgatónak,
 - 3 felügyelő-bizottsági rendes s 1 pötagnak,
 - 12 bíráló-bizottsági tagnak és
 - 14 igazgató választmányi tagnak, három évre történő megválasztása.

Az alapszabályok 16. §-ának b) pontja értelmében szavazati joggal bíró t. cz. részvényesek, valamint ezek alapszabályszerű képviselői felkértnék, hogy **részvényeiket, illetve ideiglenes részvényjegyeiket, vagy ezekről szóló köz- vagy hitelintézeti letéti igazolványukat** a képviselők pedig ezenkívül meghatalmazásaikat, **1894. évi márczius hó 3-ának déli 12 órájáig** a társulati főpénztárnoknál nyerendő elismervény ellenében letéteményezzék.

Aradon, 1894. február 14.

Az igazgatóság.

Előjegyzés szőlő-oltványokra.

A nagyméltóságu földművelésügyi m. kir. miniszterium felügyelete alatt álló Arad-baraczkai országos szőlő-oltványtelep igazgatósága ezennel **előjegyzést** nyit az ugyanonnan f. év őszén esetleg az 1895. ik év tavaszán kiadandó amerikai alanyokon készült fás s. öltványokra.

A teljesen hibátlan fás szőlő-oltványok ára ezrenként 110 frt o. é. csomagolást és a paulisi vasuti állomásra való szállítást is beleértve.

A megrendelések azon sorrendben fognak kiadatni és pedig **teljes mennyiségben**, a mily sorrendben az előjegyzések beérkeznek.

Felkértnék mindazok, kik **előjegyzéseiket** előjegyezteni kívánják, hogy **folyó évi február hó végéig** eziránt aláírt igazgató-sághoz fordulni sziveskedjenek, honnan esetleg bővebb felvilágosítást is fognak nyerni.

Egyben tudomására hozatik az érdekelteknek, hogy a jelzett telep igazgatósága — oltási célokra — nagyobb mennyiségű amerikai és európai szőlővesszőt hajland. vásárolni jutányos áron. Kinek tehát vannak ily eladó vesszők, azok forduljanak ajánlataikkal ugyancsak az aláírt igazgatósághoz.

Ménés, 1894. február hó.

Az arad-baraczkai országos szőlő-oltvány-telep igazgatósága

Ménés, u. p. Györök vinczellér-iskola.

95 3—3



Vidéki háztulajdonosoknak

fontosak a légelzáró, minden
árnyékszékre alkalmazható
szabadalmazott

Closett ülések

kiemlő medencézével, fényezve, melyeket
darabonként 10 frtjával utánvétellel
szállít

Adolf Soma
magy. vasbutor ipari cég,
Budapest, Dorottya-u. 7/a. sz.

131 1—6